

Installation Instructions

Wall-Mount Integrated Sink System

Record your model number:
Noter le numéro de modèle:
Anoté su número de modelo: _____

Français, page 18
Español, página 36

KOHLER®

Thank You for Choosing KOHLER

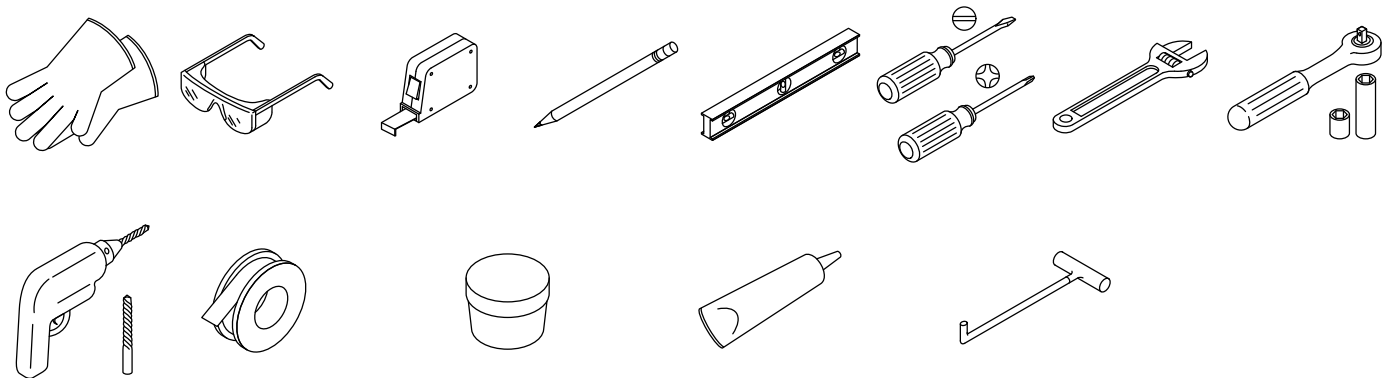
Need help? Contact our Customer Care Center.

- USA/Canada: 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537) Mexico: 001-800-456-4537
Hours of Operation: Monday-Friday 8:00 AM -5:00 PM (CT)
Languages Spoken: English, Spanish, and translation services are available.
- **Service parts:** kohler.com/serviceparts
- **Care and cleaning:** kohler.com/clean
- **Patents:** kohlercompany.com/patents

Warranty

This product is covered under the **KOHLER® One-Year Limited Warranty**, found at kohler.com/warranty. For a hardcopy of warranty terms, contact the Customer Care Center.

Tools and Materials



1/4"

Sealant Tape

Stain-Free Plumbers Putty

Silicone Sealant

Drain Cover Removal Tool

Plus:

- 5/16" lag bolts and washers [500 lb (227 kg)] load-bearing
- 2x6s
- Woodworking tools and materials
- Shims
- Protective material
- 1-1/2" tubes and fittings for drain connections

Important Information

 **WARNING:** When using electrical products, basic precautions should always be followed, including the following:

 **DANGER: Risk of electric shock.** Connect only to a circuit protected by a Ground-Fault Circuit-Interrupter (GFCI)*.

*Outside North America, this may be known as a Residual Current Device (RCD).

 **WARNING: Risk of electric shock.** Grounding is required. A qualified electrician should make all electrical connections.

 **WARNING: Risk of electric shock.** Disconnect the power before servicing.

 **WARNING: Risk of injury or property damage.** Read all instructions thoroughly before beginning installation.

 **CAUTION: Risk of product damage.** Do not modify the metal enclosure. Doing so will compromise structural stability.

 **CAUTION: Risk of personal injury or property damage.** Select 500 lb (227 kg) load-bearing 5/16" lag bolts with a length to clear obstacles in the wall and 5/16" washers. Calculate the proper lag bolt length by adding the following: 1-1/2" (38 mm) backing material, plus the wallboard thickness, plus the back rail thickness.

 **CAUTION: Risk of property damage.** To properly support the weight of the vanity, vanity top, and bathroom sink; secure the vanity to stud framing or 2x6 support behind the finished wall or use a thick plywood backer board. Verify that the wall support used is in compliance with the local building codes.

Follow all local plumbing, building, and electrical codes.

The product complies with ADA requirements when installed according to the rough-in dimensions.

Provide a constant unswitched 120 VAC electrical outlet located below the sink within 5' (1.5 m) of each AC supply.

Your product may appear different from the one illustrated. The installation procedure is the same.

For 60" and 90" models: To ease installation, remove the center panel(s) from the unit before beginning. Refer to the "Center Panel Removal and Installation (If Applicable)" section.

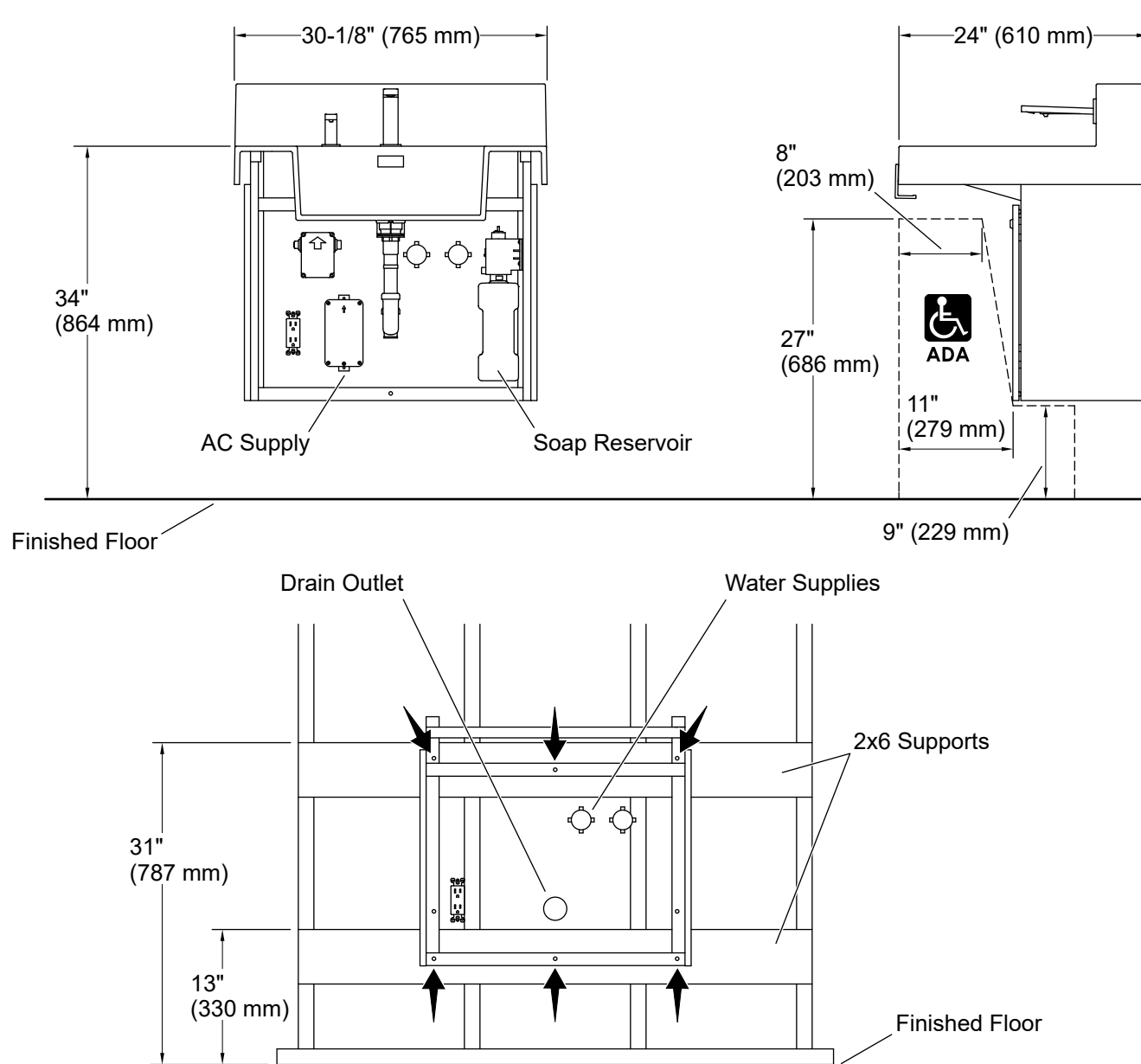
Two people should perform this installation.

Installation Overview

IMPORTANT! To ensure successful installation, follow the order of installation steps outlined below.

- ☐ Review the rough-in information for your product.
- ☐ Verify that the water supplies and drain outlet will not interfere with enclosure components.
- ☐ Install 2x6 supports between wall studs or use a thick plywood backer board.
- ☐ Install a constant unswitched 120 VAC electrical outlet. Two electrical outlets may be needed.
- ☐ Complete the finished wall.
- ☐ Remove the doors, side panels, and center panels (if present) from the enclosure as needed to prevent damage.
- ☐ Create a temporary structure to support the enclosure during installation.
- ☐ Once the enclosure is located, temporarily place the lavatory top on top of the frame to verify level and 34" ADA height. Adjust as needed.
- ☐ Remove the lavatory top from the enclosure.
- ☐ Secure the enclosure to the wall.
- ☐ Assemble the drain to the sink.
- ☐ Secure the overflow to the sink.
- ☐ Assemble the faucet and soap dispenser to the sink. Refer to the instructions packed with the products.
- ☐ Install the sink deck to the enclosure.
- ☐ Install the control boxes for the faucets and soap dispensers. Refer to the instructions packed with the products.
- ☐ Complete the faucet connections. Refer to the instructions packed with the products.
- ☐ Complete the drain connections.
- ☐ Test each faucet and soap dispenser.
- ☐ Remove the temporary support structure.
- ☐ Apply silicone sealant along the seams where the unit meets the wall.
- ☐ Reinstall the doors, side panels, and center panels (if applicable).
- ☐ Install the drain covers.
- ☐ Attach the overflow covers.
- ☐ Install the convenience hook.
- ☐ Adjust the door panels (if needed).

Rough-In for 30" Sink System



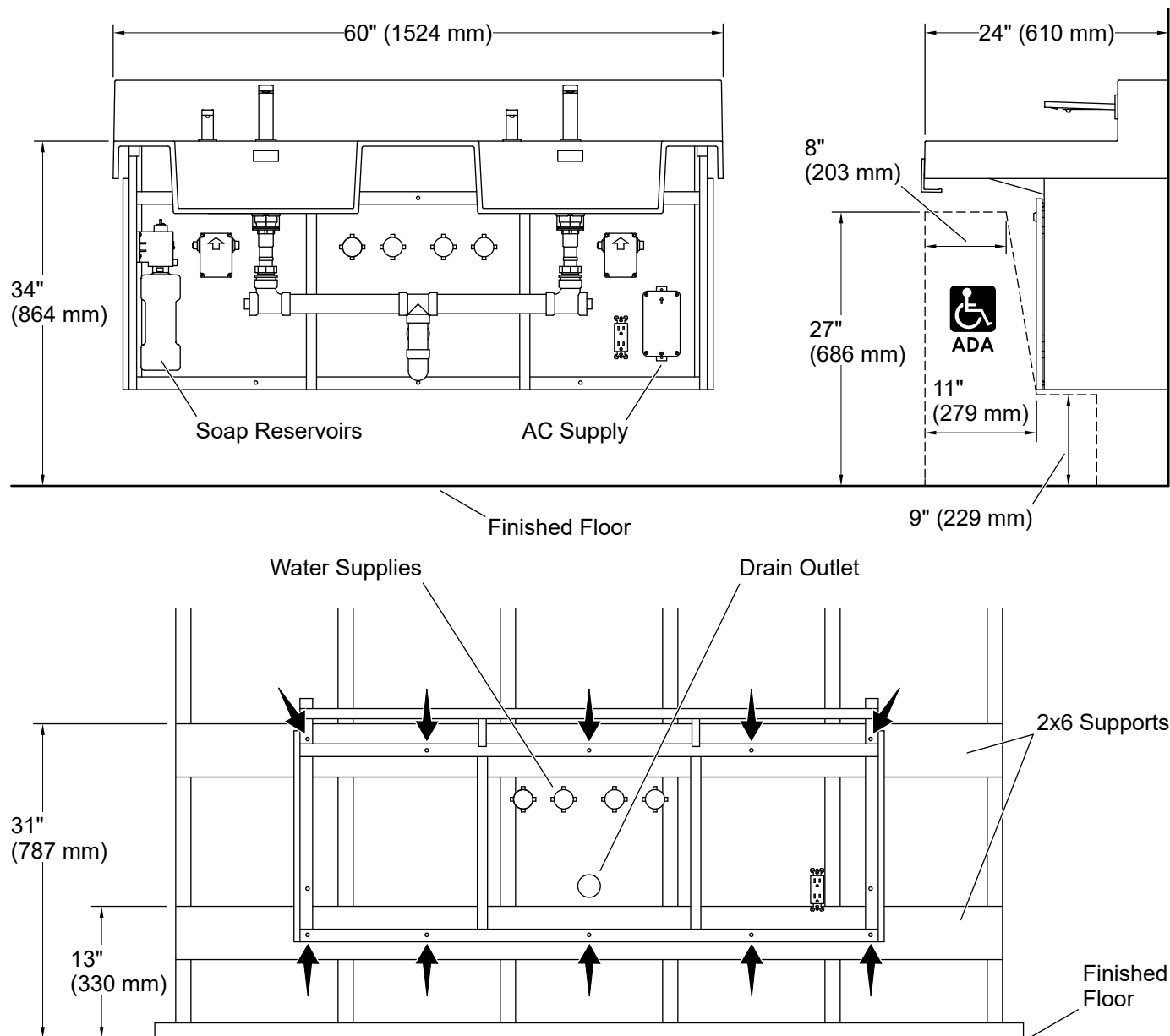
IMPORTANT! When determining the installation location, verify that the enclosure will not interfere with the water supplies, drain outlet, and electrical outlet(s).

Before installation, plan the locations of all required components. For more information, refer to the instructions packed with the soap dispenser and faucet.

NOTE: Place the drain outlet 15" (381 mm) from the floor for a combined multisink outlet or 20" (508 mm) from the floor for single outlets.

Use 2x6 supports between wall studs to mount the frame or use a thick plywood backer board. Refer to the arrows in the illustration to identify the mounting-hole locations on the back rails of the frame.

Rough-In for 60" Sink System



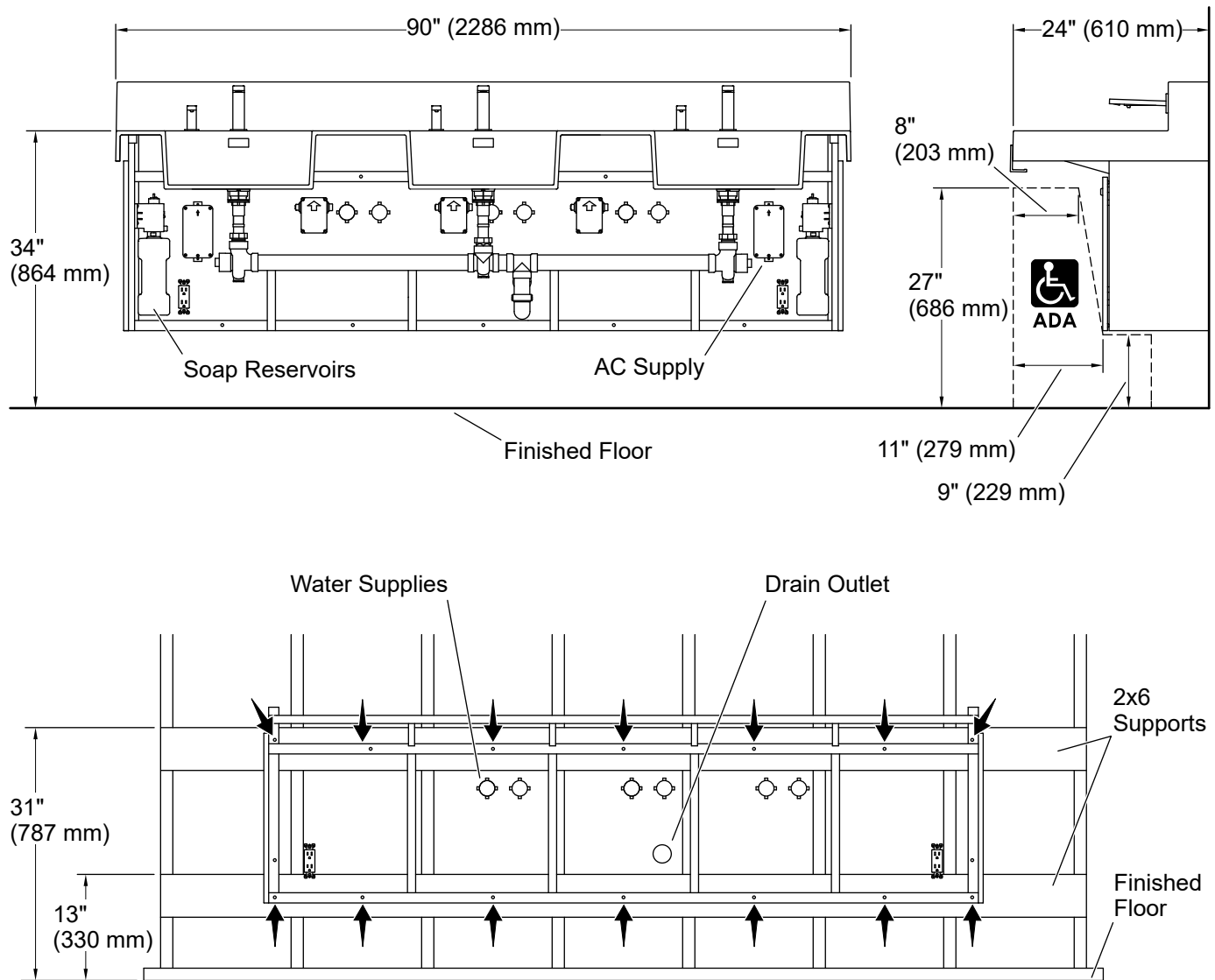
IMPORTANT! When determining the installation location, verify that the enclosure will not interfere with the water supplies, drain outlet, and electrical outlet(s).

Before installation, plan the locations of all required components. For more information, refer to the instructions packed with the soap dispenser and faucet.

NOTE: Place the drain outlet 15" (381 mm) from the floor for a combined multisink outlet or 20" (508 mm) from the floor for single outlets.

Use 2x6 supports between wall studs to mount the frame or use a thick plywood backer board. Refer to the arrows in the illustration to identify the mounting-hole locations on the back rails of the frame.

Rough-In for 90" Sink System



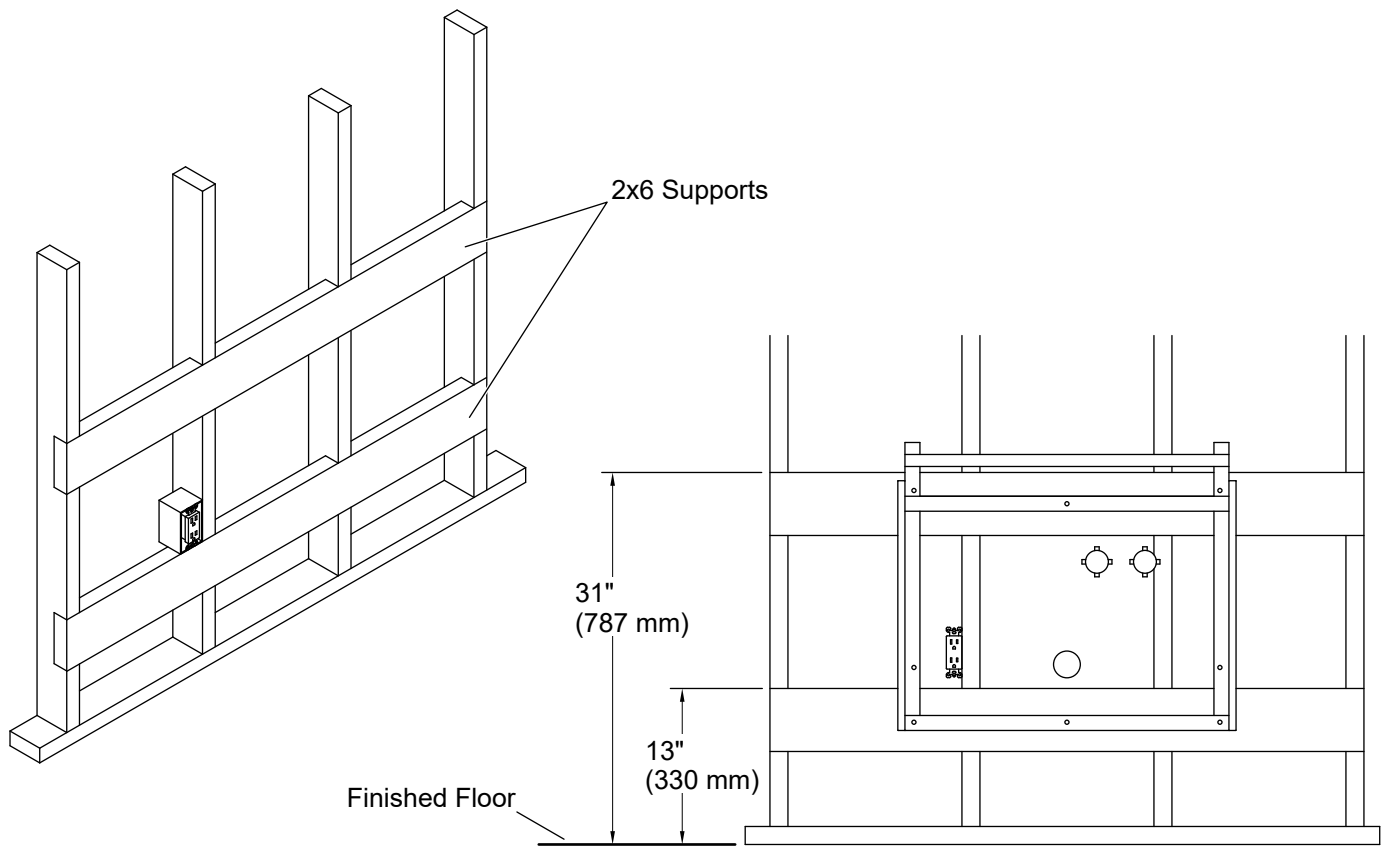
IMPORTANT! When determining the installation location, verify that the enclosure will not interfere with the water supplies, drain outlet, and electrical outlet(s).

Before installation, plan the locations of all required components. For more information, refer to the instructions packed with the soap dispenser and faucet.

NOTE: Place the drain outlet 15" (381 mm) from the floor for a combined multisink outlet or 20" (508 mm) from the floor for single outlets.

Use 2x6 supports between wall studs to mount the frame or use a thick plywood backer board. Refer to the arrows in the illustration to identify the mounting-hole locations on the back rails of the frame.

1. Prepare the Site



⚠ CAUTION: Risk of property damage. To properly support the weight of the sink system, secure to stud framing or 2x6 support behind the finished wall.

- ☐ Verify that the water supplies and the drain outlet are properly located at the frame installation location. Refer to the rough-in information for your product.

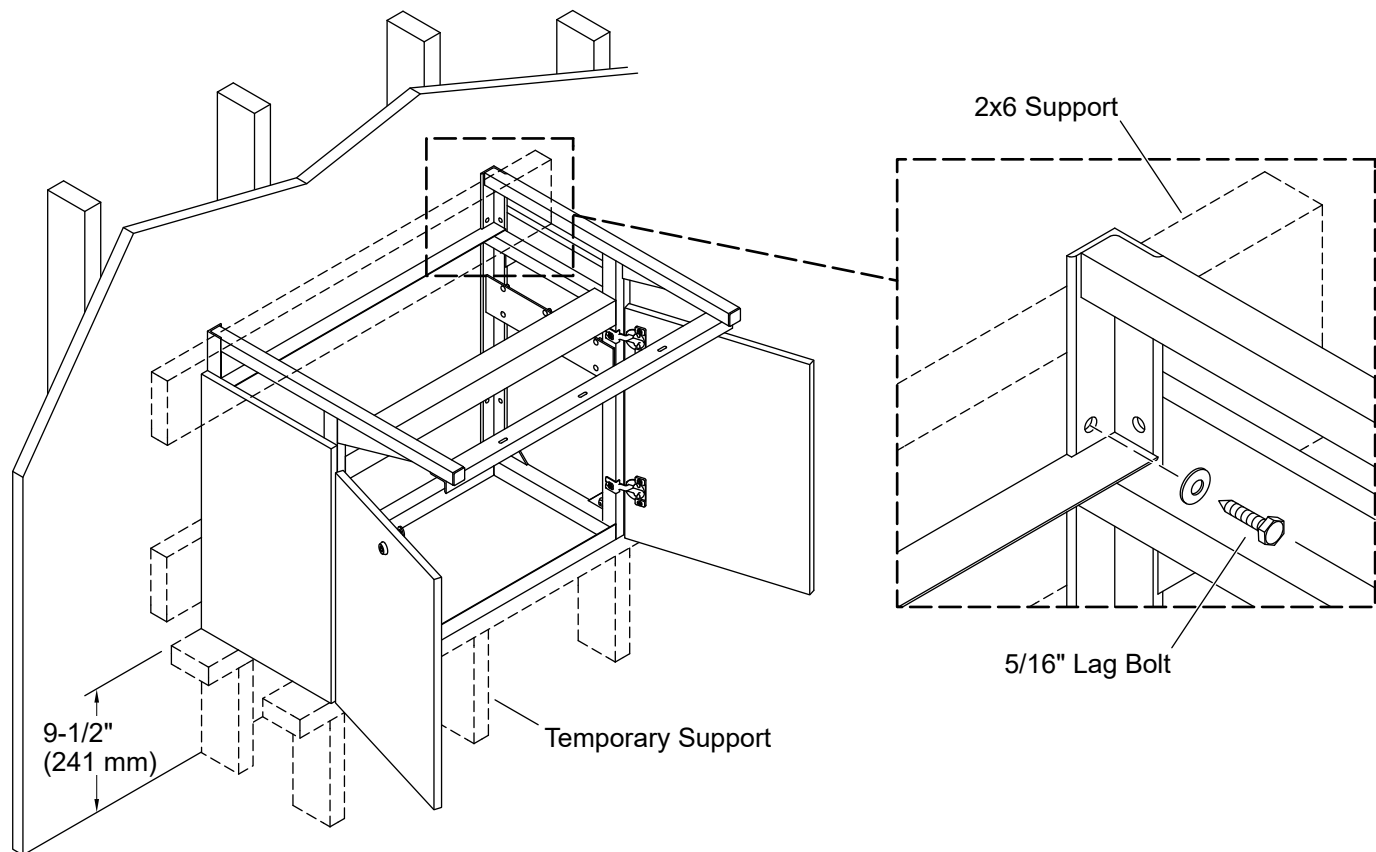
NOTE: Place the drain outlet 15" (381 mm) from the floor for a combined multisink outlet or 20" (508 mm) from the floor for single outlets.

- ☐ Install two sets of 2x6s supports between the wall studs at the frame installation location. Front-notch the studs so the supports sit flush against studs. The top of the upper support should be 31" (787 mm) from the finished floor. The top of the lower support should be 13" (330 mm) from the finished floor, or install a thick 4x8 plywood backer board with one edge on the floor.
- ☐ Install a constant unswitched 120 VAC electrical outlet within 5' (1.5 m) of each AC supply for the faucet(s) and soap dispenser(s). Refer to the rough-in information for your product.

NOTICE: To verify proper support and alignment, the finished wall must be straight and plumb.

- ☐ Complete the finished wall.

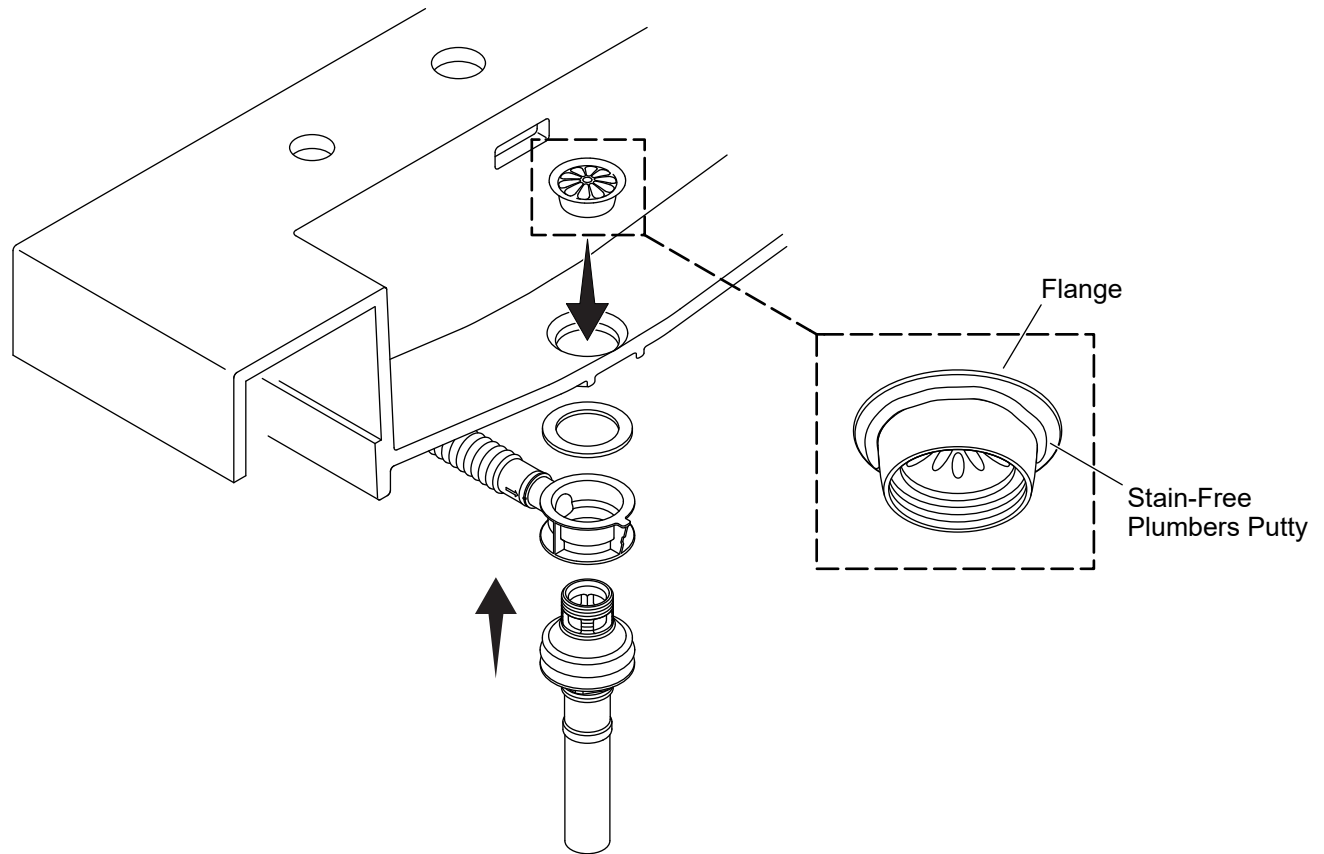
2. Install the Enclosure



⚠ CAUTION: Risk of personal injury or property damage. Select 500 lb (227 kg) load-bearing 5/16" lag bolts with a length to clear obstacles in the wall and 5/16" washers. Calculate the proper lag bolt length by adding the following: 1-1/2" (38 mm) backing material, plus the wallboard thickness, plus the back rail thickness.

- ☐ Create a temporary support structure that is 9-1/2" (241 mm) from the finished floor and spans the width of the enclosure. Remove the side panels, doors, and center panels as needed to prevent damage. Refer to the "Center Panel Removal and Installation (If Applicable)" section. Refer to the "Door Removal" section.
- ☐ With assistance, lift and place the enclosure in position onto the support structure and against the finished wall. **Do not lift the enclosure by the doors.**
- ☐ Verify that the enclosure is level and plumb against the wall. If necessary, position shims under the temporary support to adjust the enclosure.
- ☐ With assistance, lift the lavatory top and gently place the lavatory top on the enclosure to verify the 34" ADA height. Shim and level the enclosure as needed.
- ☐ Using a 1/4" drill bit, drill a pilot hole through each mounting hole and into the finished wall. Refer to the rough-in for your product mounting-hole locations.
- ☐ Verify that the pilot holes align with your wall supports.
- ☐ Remove the lavatory top.
- ☐ Secure the vanity to the wall with 5/16" lag bolts and washers. The lag bolts should engage the wall supports.

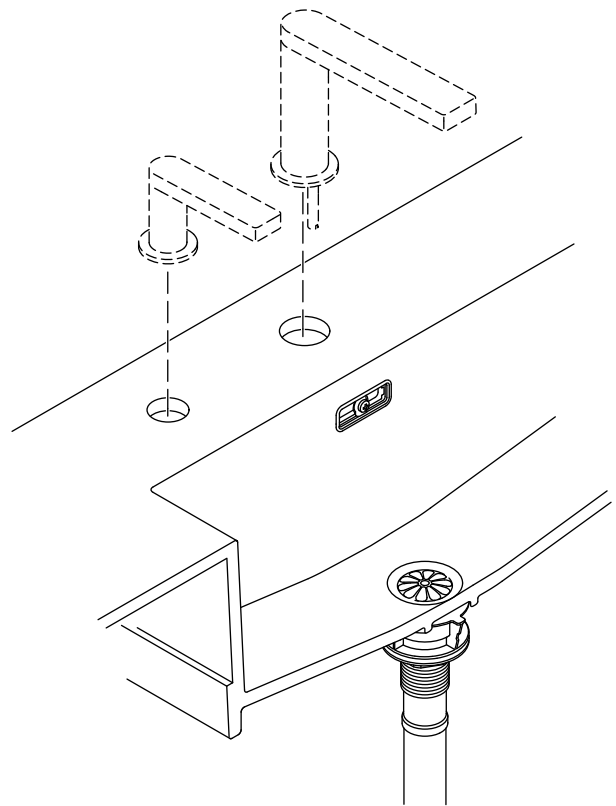
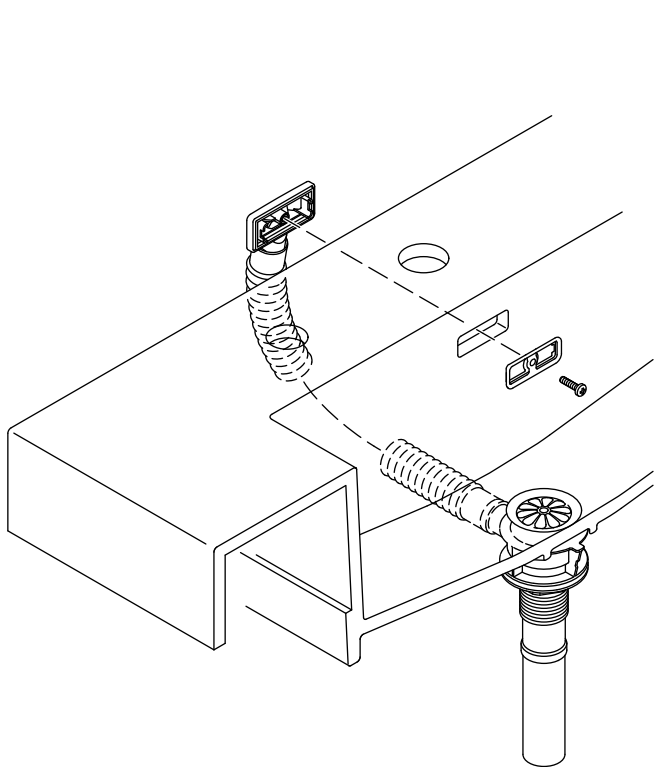
3. Install the Drain



NOTE: To ease installation, set the sink on end on a protective surface (not shown) when attaching components.

- ☐ With assistance, set the sink on end on a protective surface (not shown).
- ☐ Remove the drain flange from the drain body.
- ☐ On the underside of the sink, position the gasket and overflow fitting under the drain hole.
- ☐ Insert the drain body into the overflow fitting and the sink drain hole.
- ☐ Position the overflow arm to the back.
- ☐ Apply stain-free plumbers putty to the underside of the flange.
- ☐ Thread the flange onto the drain body.
- ☐ Apply thread sealant tape to the drain pipe threads.
- ☐ Tighten the nut to secure the drain assembly to the sink.
- ☐ Wipe away excess stain-free plumbers putty.
- ☐ **For 60" and 90" models:** Repeat the steps to install additional drains.

4. Install the Overflow and Faucets



NOTE: To ease installation, set the sink on end on a protective surface (not shown) when attaching components.

NOTE: For faucet and soap dispenser installation, refer to the instructions packed with the products.

NOTE: The soap dispenser control box will be mounted directly to the frame through holes and hardware provided.

- ☐ With assistance, set the sink on end on a protective surface (not shown).

Install the Overflow

- ☐ Curve the end of the overflow tube upward to align with the sink overflow hole.
- ☐ Secure the overflow to the sink with the screw provided.
- ☐ **For 60" and 90" models:** Repeat the steps to attach additional overflows.

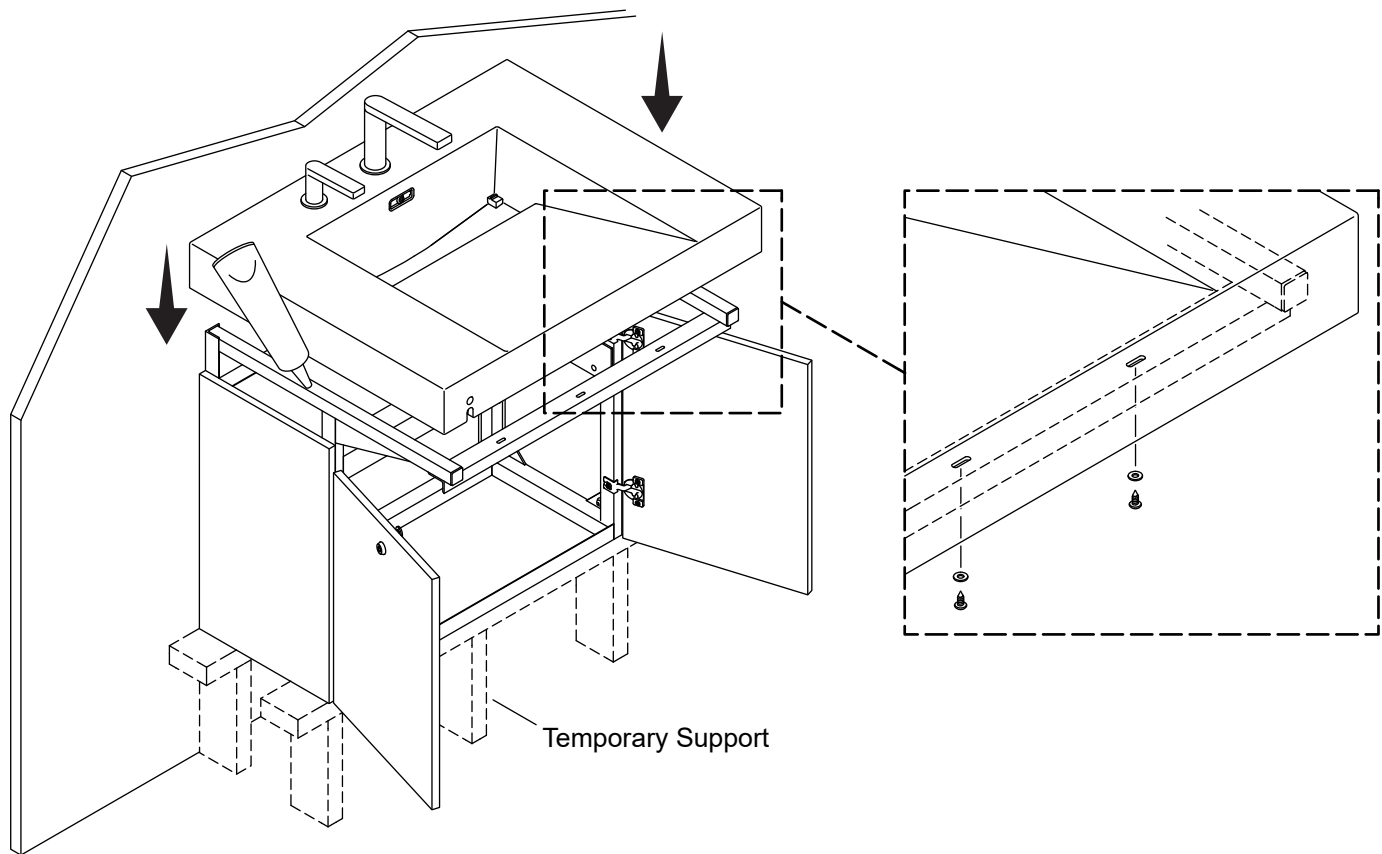
Install the Faucets

NOTE: Connect the wiring and tubing components after the sink is installed to the enclosure.

NOTE: Your product may appear different than the one illustrated. Deck-mount faucet models are shown.

- ☐ Assemble the faucet(s) and soap dispenser(s) to the sink. Refer to the instructions packed with the products.
- ☐ Do not make any wiring or tubing connections at this time.

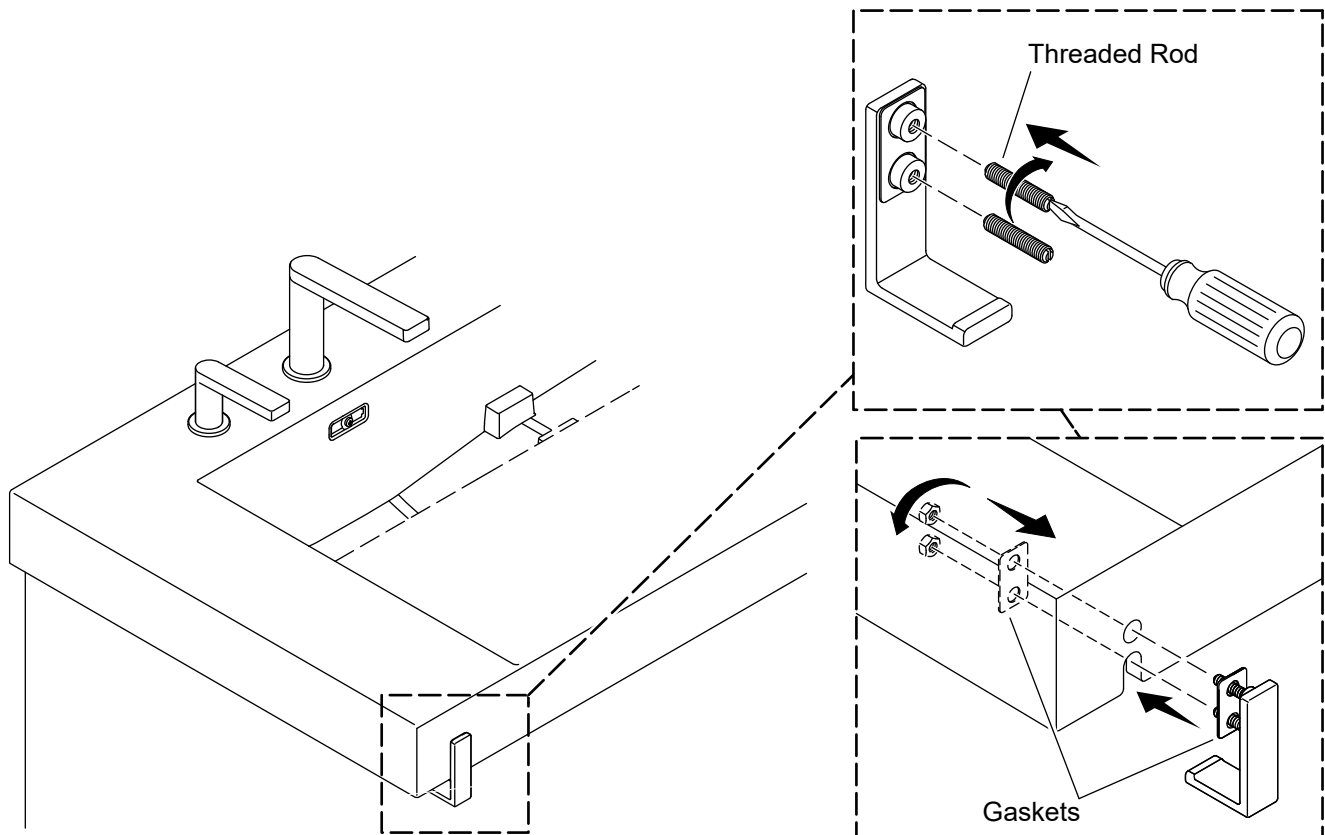
5. Install the Sink Deck



NOTE: For faucet and soap dispenser installation, refer to the instructions packed with the products.

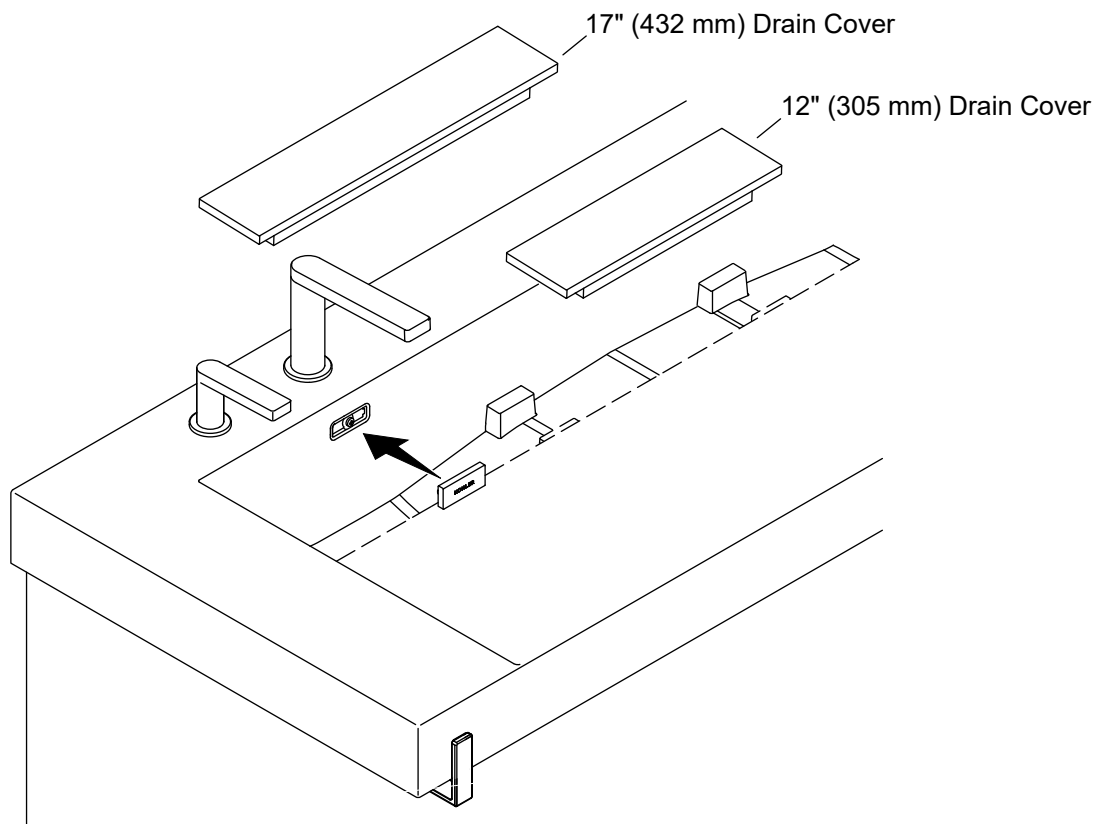
- ☐ Install the faucet and soap dispenser components within the enclosure according to the roughing-in information.
- ☐ Apply a bead of silicone sealant to the top of the enclosure.
- ☐ With assistance, carefully lift and position the sink deck onto the enclosure. Avoid kinking or damaging the wires, tubes, and other components under the sink deck.
- ☐ Verify that the sink deck is properly positioned on the enclosure. Verify the 34" ADA height.
- ☐ Verify that no wires or tubes are pinched.
- ☐ Secure the front of the sink deck to the enclosure using the screws provided.
- ☐ Connect the faucet and soap dispenser components. Refer to the instructions packed with the products and follow the power connections for the "AC Multi-Output Supply."
- ☐ Use 1-1/2" tubes and fittings to complete the drain connections. Refer to the roughing-in information.
- ☐ Turn ON the water supplies. Check all connections for leaks.

6. Install the Hook



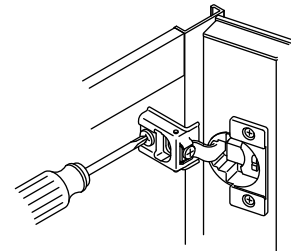
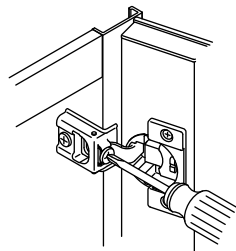
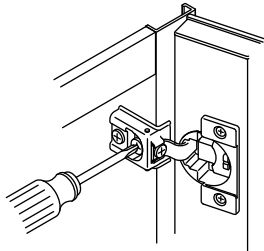
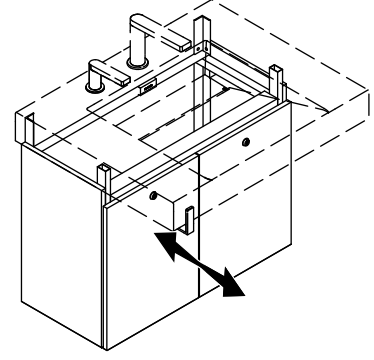
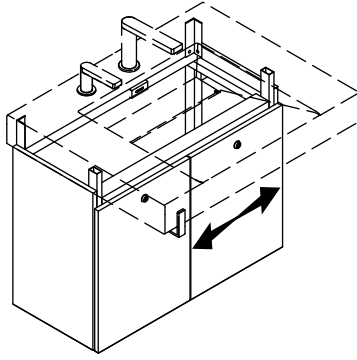
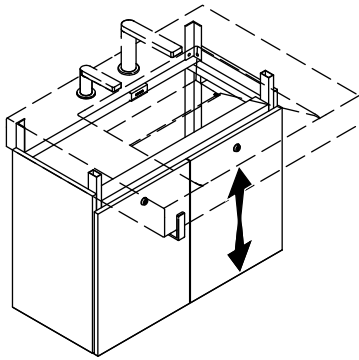
- ☐ Install the two threaded rods into the hook.
- ☐ Assemble the hook, gaskets, and nuts to the front of the sink.
- ☐ Using an adjustable wrench, tighten the nuts.

7. Complete the Installation



- ☐ Test operation of the faucet(s) and soap dispenser(s). Refer to the instructions packed with the products.
- ☐ Remove and discard the temporary structure supporting the enclosure.
- ☐ Apply silicone sealant along the seams where the enclosure meets the wall.
- ☐ **If Applicable:** Reinstall the front panel(s). Secure the panel(s) to the bottom brackets with the retained washers and screws. Reinstall the doors and side panels if they were removed.
- ☐ Place the drain cover(s) centered in the sink basin/trough. Verify that the cover(s) are resting against the front bumper.
- ☐ **For Sinks With Side-by-Side Drain Covers:** Place the 17" (432 mm) drain covers first and use the 12" (305 mm) drain covers to fill in the spaces between the 17" (432 mm) drain covers. Using a drain cover removal tool (not included), carefully slide the drain covers until there is even spacing between each drain cover.
- ☐ Align the overflow cover over the overflow opening and snap in place. Repeat for any additional overflow covers.

Door Adjustment and Removal



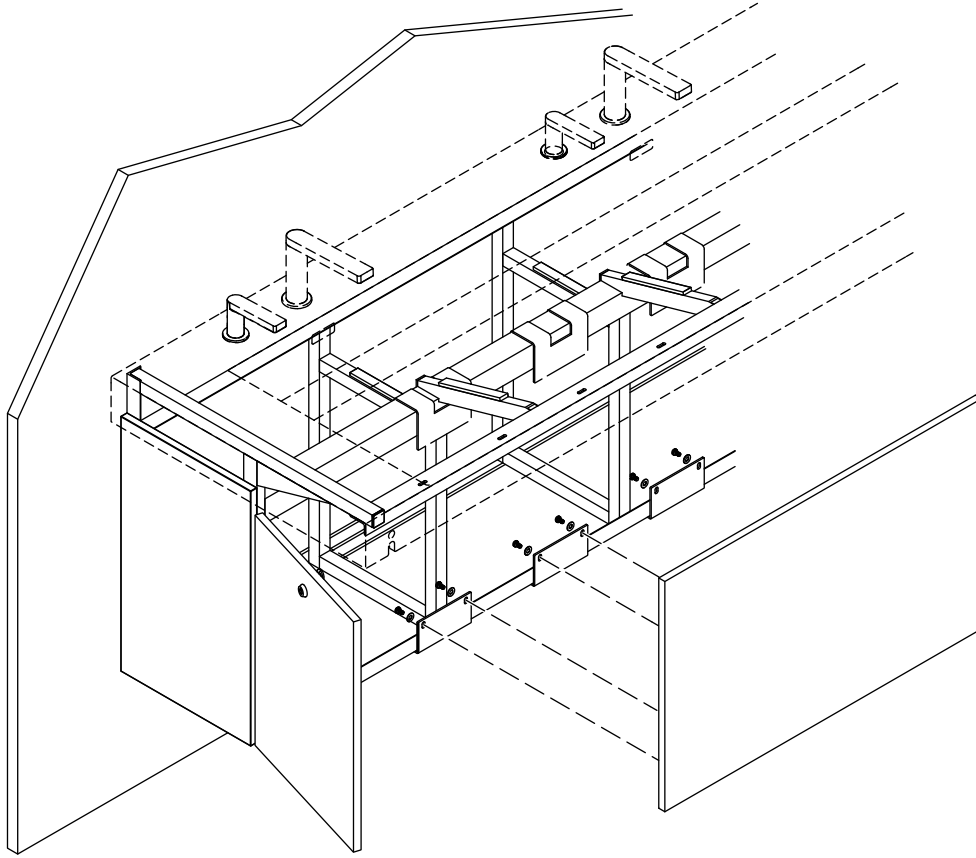
Door Adjustment

- ☐ Use the provided keys to lock or unlock the doors.
- ☐ Adjust the hinges as needed for proper door functionality and alignment.
- ☐ Refer to the illustration and note the screwdriver location for the desired adjustment.

Door Removal

- ☐ Remove the screws holding the hinge to the door.

Center Panel Removal and Installation (If Applicable)



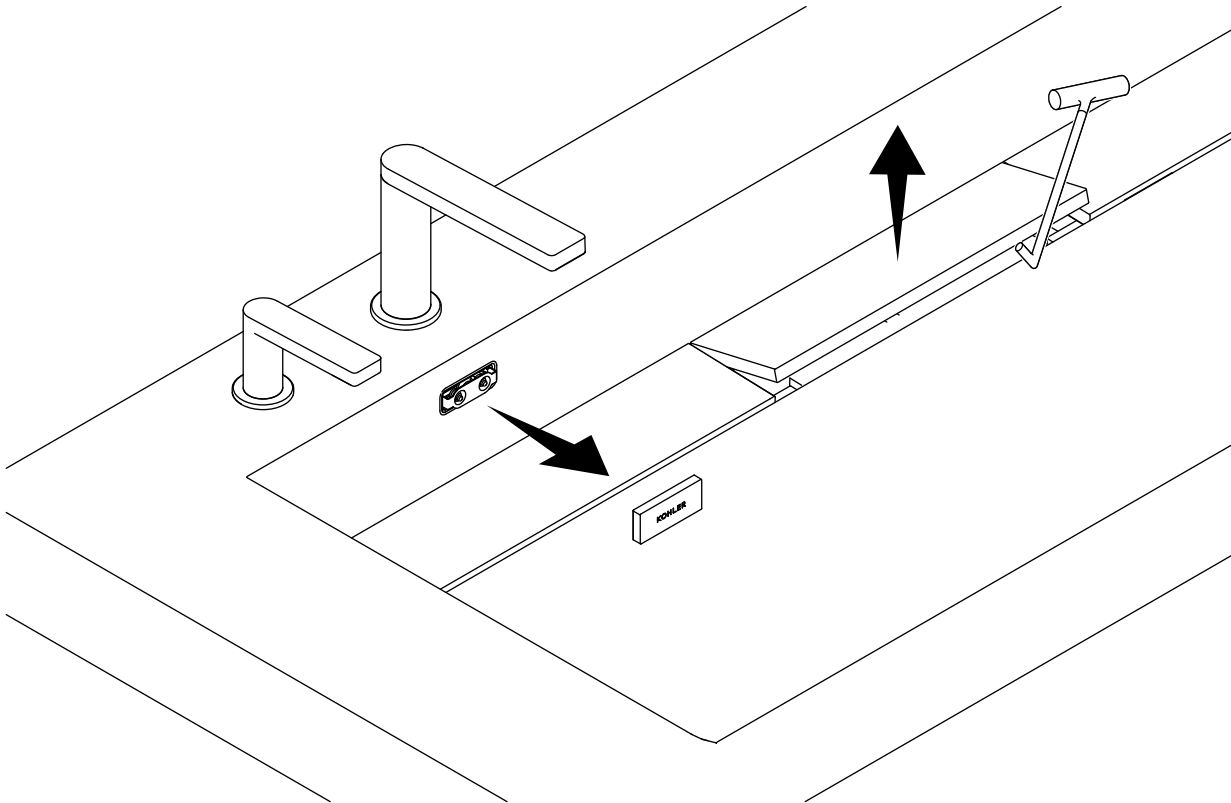
NOTE: The 30" product models do not include a center panel.

Center Panel Removal

- ☐ Remove the screws securing the bottom of the center panel to the frame. Retain the screws.
- ☐ Lift the panel to unhinge the top brackets from the frame.
- ☐ Pull the panel away from the unit and safely store the panel.

Center Panel Installation

- ☐ Hook the top brackets onto the frame.
- ☐ Secure the bottom of the panel to the bottom brackets using the retained screws.



Clean the Overflow Drain

- ☐ Carefully remove the drain cover from the overflow opening.
- ☐ Remove any debris from the overflow tube.

Clean the Drain

- ☐ Using a drain cover removal tool, lift up on the edge of the drain cover.
- ☐ Grab the drain cover to remove from the sink basin/trough.
- ☐ Remove any debris from the drain.

Instructions d'installation

Système de lavabo intégré à montage mural

Merci d'avoir choisi KOHLER

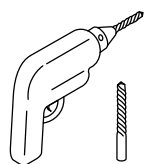
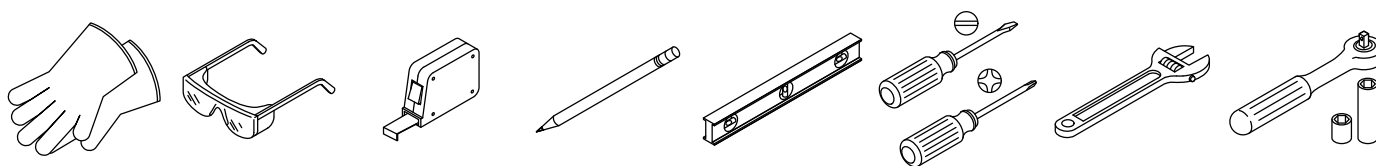
Besoin d'aide? Appeler notre centre de services à la clientèle.

- USA/Canada : 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537) Mexique : 001-800-456-4537
Heures d'ouverture : Lundi au vendredi de 8 h à 17 h (HNC)
Langues parlées : Anglais, Espagnol, et des services de traduction sont disponibles.
- **Pièces de rechange** : kohler.com/serviceparts
- **Entretien et nettoyage** : kohler.com/clean
- **Brevets** : kohlercompany.com/patents

Garantie

Ce produit est couvert sous la **garantie limitée d'un an KOHLER®**, fournie sur le site kohler.com/warranty. Pour obtenir une copie imprimée des termes de la garantie, s'adresser au centre de services à la clientèle.

Outils et matériel



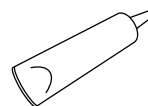
1/4 po



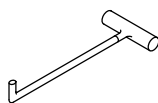
Ruban d'étanchéité



Mastic de plomberie sans taches



Mastic d'étanchéité à la silicone



Outil de dépose de couvercle de drain

Plus :

- Tire-fonds 5/16 po et rondelles porteurs de [500 lb (227 kg)]
- Supports 2x6
- Outils et matériel de menuiserie
- Cales
- Matériel de protection
- Raccords et tubes de 1-1/2 po pour les raccords du drain

Renseignements importants

 **AVERTISSEMENT : Lors de l'utilisation de produits électriques, toujours observer les mesures de précaution de base, dont les suivantes :**

 **DANGER : Risque de choc électrique.** Uniquement connecter à un circuit protégé par un disjoncteur de fuite de terre (GFCI)*.

*Hors de l'Amérique du Nord, ce dispositif pourrait être connu sous le nom de dispositif à courant résiduel (RCD).

 **AVERTISSEMENT : Risque de choc électrique.** Une mise à la terre est requise. Un électricien qualifié devrait effectuer toutes les connexions électriques.

 **AVERTISSEMENT : Risque de choc électrique.** Débrancher l'alimentation électrique avant un entretien.

 **AVERTISSEMENT : Risque de blessures ou de dommages matériels.** Lire toutes les instructions avec attention avant de commencer l'installation.

 **ATTENTION : Risque d'endommagement du produit.** Ne pas modifier l'enveloppe en métal. Cela pourrait compromettre la stabilité structurelle.

 **ATTENTION : Risque de lésions corporelles ou de dommages matériels.** Choisir des tire-fonds de 5/16 po porteurs de 500 lb (227 kg) avec une longueur adéquate pour dégager les obstacles dans le mur, ainsi que des rondelles de 5/16 po. Calculer la longueur de tire-fonds appropriée en additionnant ce qui suit : matériau de renfort de 1-1/2 po (38 mm), plus épaisseur du panneau mural, plus épaisseur du rail arrière.

 **ATTENTION : Risque de dommages matériels.** Pour supporter le poids du meuble-lavabo, le dessus du meuble-lavabo et le lavabo de salle de bain de manière appropriée, sécuriser le meuble-lavabo sur l'ossature ou le support 2x6 à l'arrière du mur fini ou utiliser un panneau d'appui épais en contreplaqué. Vérifier que le support mural utilisé est conforme aux codes du bâtiment locaux.

Respecter tous les codes locaux en ce qui concerne l'électricité, la plomberie et le bâtiment.

Le produit est conforme aux exigences ADA lorsqu'il est installé conformément aux dimensions de raccordement.

Fournir une prise électrique de 120 V c.a. non commutée constante placée sous le lavabo à 5 pi (1,5 m) de chaque alimentation c.a.

Le produit en question pourrait être différent de celui qui est illustré. La procédure d'installation reste la même.

Pour des modèles de 60 po et 90 po : Pour faciliter l'installation, retirer le ou les panneaux du centre de l'ensemble avant de commencer. Se reporter à la section « Retrait et installation de panneau central » (le cas échéant).

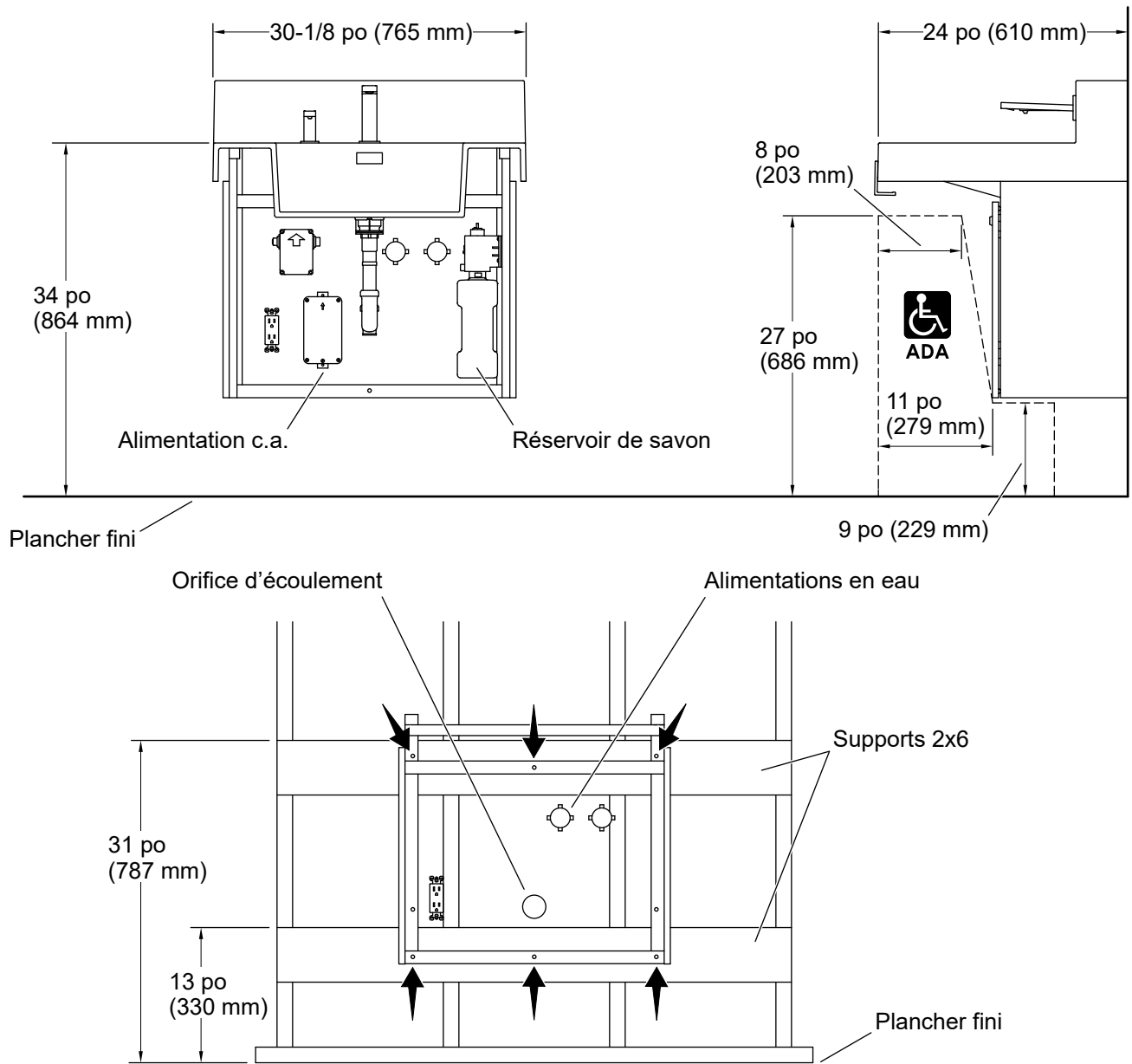
Deux personnes devraient effectuer cette installation.

Vue d'ensemble de l'installation

IMPORTANT! Pour assurer une installation réussie, suivre l'ordre des étapes d'installation décrites ci-dessous.

- ☐ Étudier le plan de raccordement fourni pour le produit en question.
- ☐ Vérifier que les alimentations en eau et que l'orifice d'écoulement n'interfèrent pas avec les composants de l'enveloppe.
- ☐ Installer des supports 2x6 entre les poteaux muraux ou utiliser un panneau d'appui épais en contreplaqué.
- ☐ Installer une prise électrique de 120 V c.a. non commutée constante. Deux prises électriques pourraient être nécessaires.
- ☐ Terminer le mur fini.
- ☐ Retirer les portes, les panneaux latéraux et les panneaux centraux (si présents) de l'enveloppe tel que nécessaire pour éviter des endommagements.
- ☐ Créer une structure temporaire pour supporter l'enveloppe pendant l'installation.
- ☐ Une fois que l'enveloppe est située, placer temporairement le dessus du lavabo sur le dessus du cadre pour vérifier le niveau et la hauteur ADA de 34 po. Ajuster au besoin.
- ☐ Retirer le dessus du lavabo de l'enveloppe.
- ☐ Fixer l'enveloppe sur le mur.
- ☐ Assembler le drain sur le lavabo.
- ☐ Fixer le trop-plein sur le lavabo.
- ☐ Assembler le robinet et le distributeur de savon sur le lavabo. Se reporter aux instructions accompagnant les produits.
- ☐ Installer le comptoir du lavabo sur l'enveloppe.
- ☐ Installer les boîtiers de commande pour les robinets et les distributeurs de savon. Se reporter aux instructions accompagnant les produits.
- ☐ Terminer les raccordements du robinet. Se reporter aux instructions accompagnant les produits.
- ☐ Effectuer les connexions du drain.
- ☐ Tester chaque robinet et chaque distributeur de savon.
- ☐ Retirer la structure de support temporaire.
- ☐ Appliquer du mastic d'étanchéité à la silicone le long des joints à l'emplacement où l'ensemble rencontre le mur.
- ☐ Réinstaller les portes, les panneaux latéraux et les panneaux du centre (le cas échéant).
- ☐ Installer les couvercles du drain.
- ☐ Attacher les couvercles du trop-plein.
- ☐ Installer le crochet utilitaire.
- ☐ Ajuster les panneaux de porte (si nécessaire).

Raccordement pour système de lavabos de 30 po



IMPORTANT! Lors de la détermination de l'emplacement d'installation, vérifier que l'enveloppe n'interfère pas avec les alimentations en eau, l'orifice d'écoulement, et la ou les prises électriques.

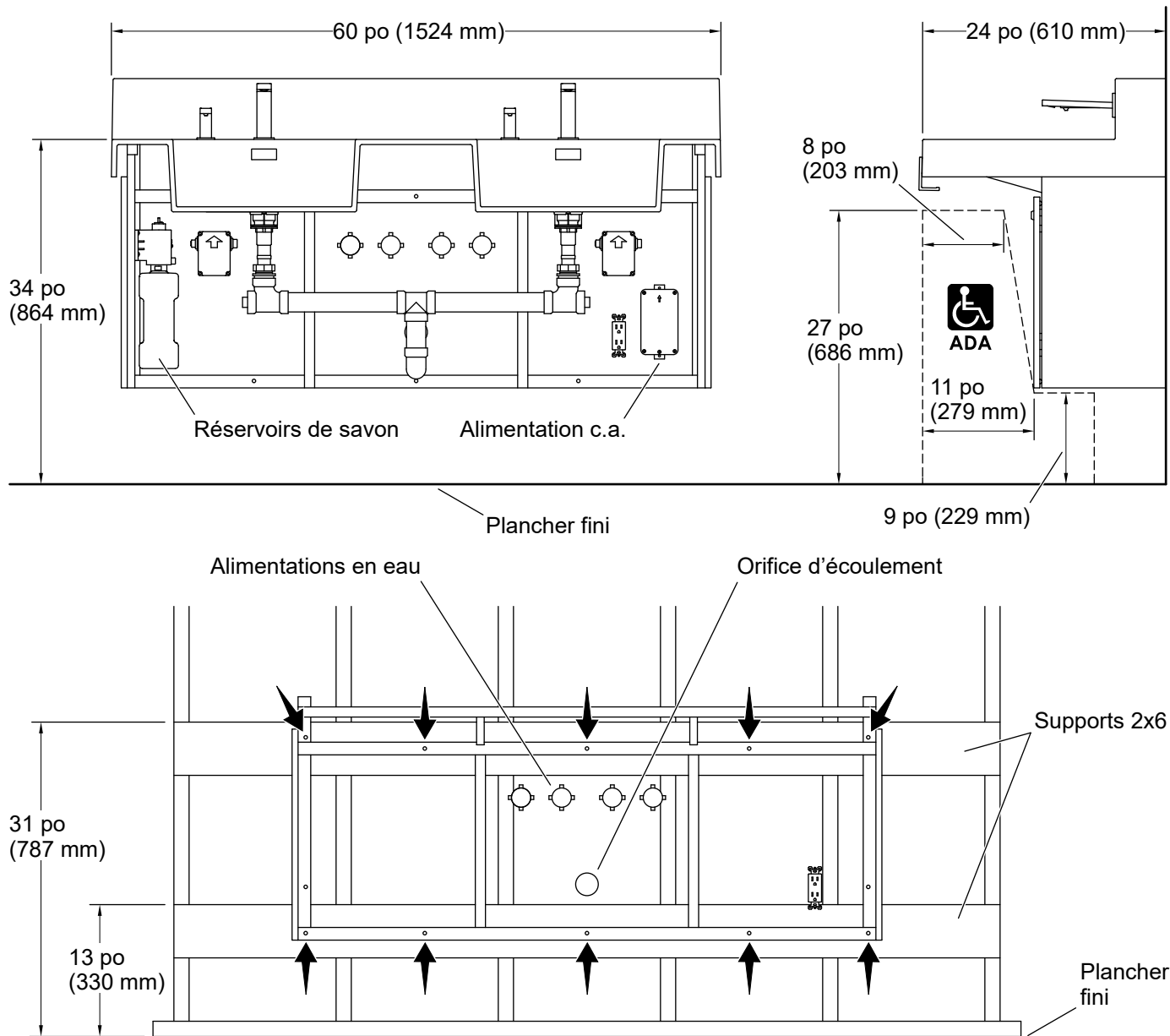
Avant l'installation, planifier les emplacements de tous les composants requis. Pour obtenir de l'information supplémentaire, se reporter aux instructions accompagnant le distributeur de savon et le robinet.

REMARQUE : Poser l'orifice d'écoulement du drain à 15 po (381 mm) du plancher pour un orifice de plusieurs lavabos combinés ou à 20 po (508 mm) du plancher pour les orifices uniques.

Utiliser des supports 2x6 entre les montants muraux pour monter le cadre ou utiliser une planche d'appui épaisse en contreplaqué. Se reporter aux flèches dans l'illustration pour identifier les emplacements des trous de fixation sur les rails arrière du cadre.

Raccordement pour système de lavabos de 60 po

F
R



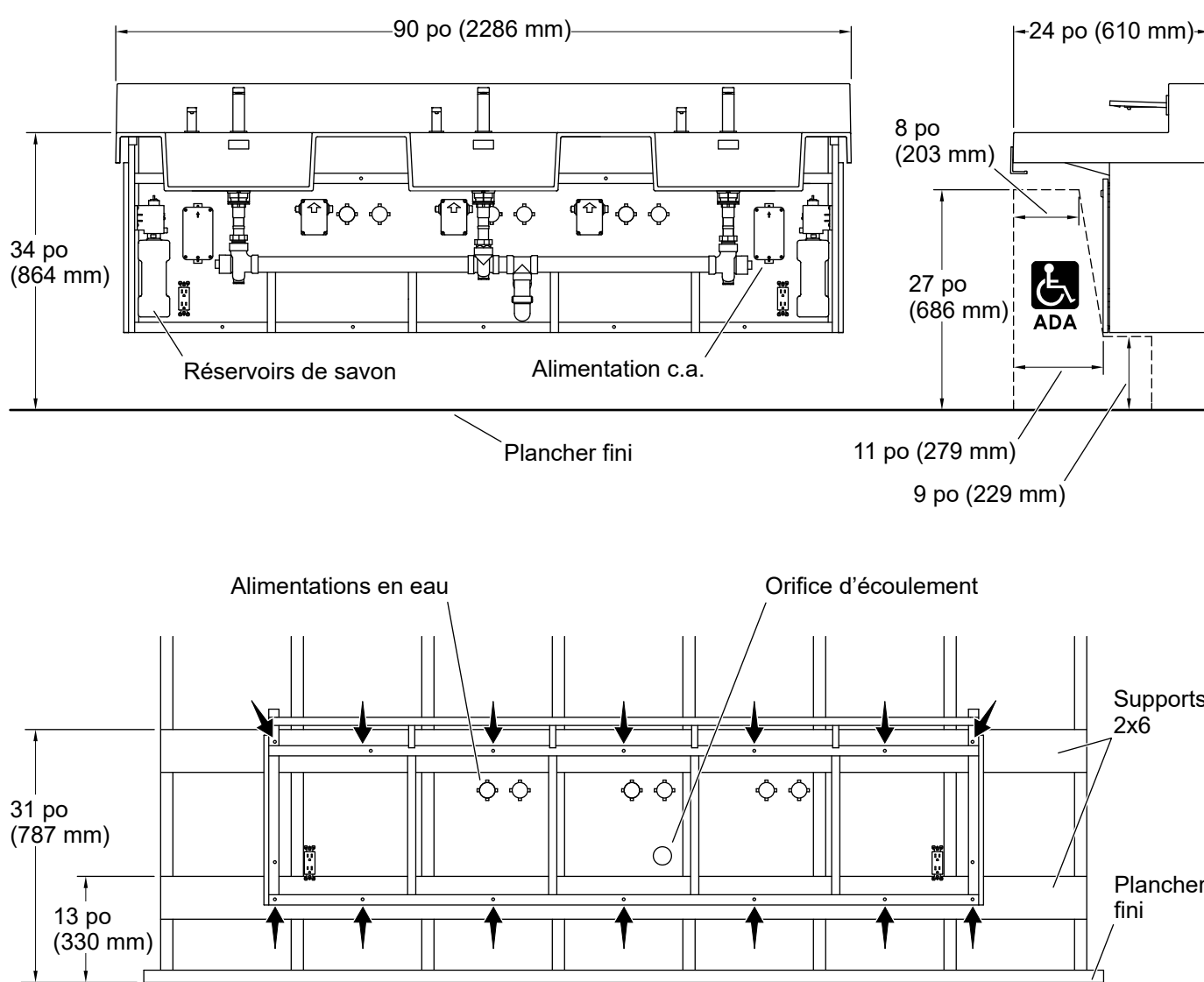
IMPORTANT! Lors de la détermination de l'emplacement d'installation, vérifier que l'enveloppe n'interfère pas avec les alimentations en eau, l'orifice d'écoulement, et la ou les prises électriques.

Avant l'installation, planifier les emplacements de tous les composants requis. Pour obtenir de l'information supplémentaire, se reporter aux instructions accompagnant le distributeur de savon et le robinet.

REMARQUE : Placer l'orifice d'écoulement à 15 po (381 mm) du plancher pour un orifice de plusieurs lavabos combinés ou à 20 po (508 mm) du plancher pour les orifices uniques.

Utiliser des supports 2x6 entre les montants muraux pour monter le cadre ou utiliser une planche d'appui épaisse en contreplaqué. Se reporter aux flèches dans l'illustration pour identifier les emplacements des trous de fixation sur les rails arrière du cadre.

Raccordement pour système de lavabos de 90 po



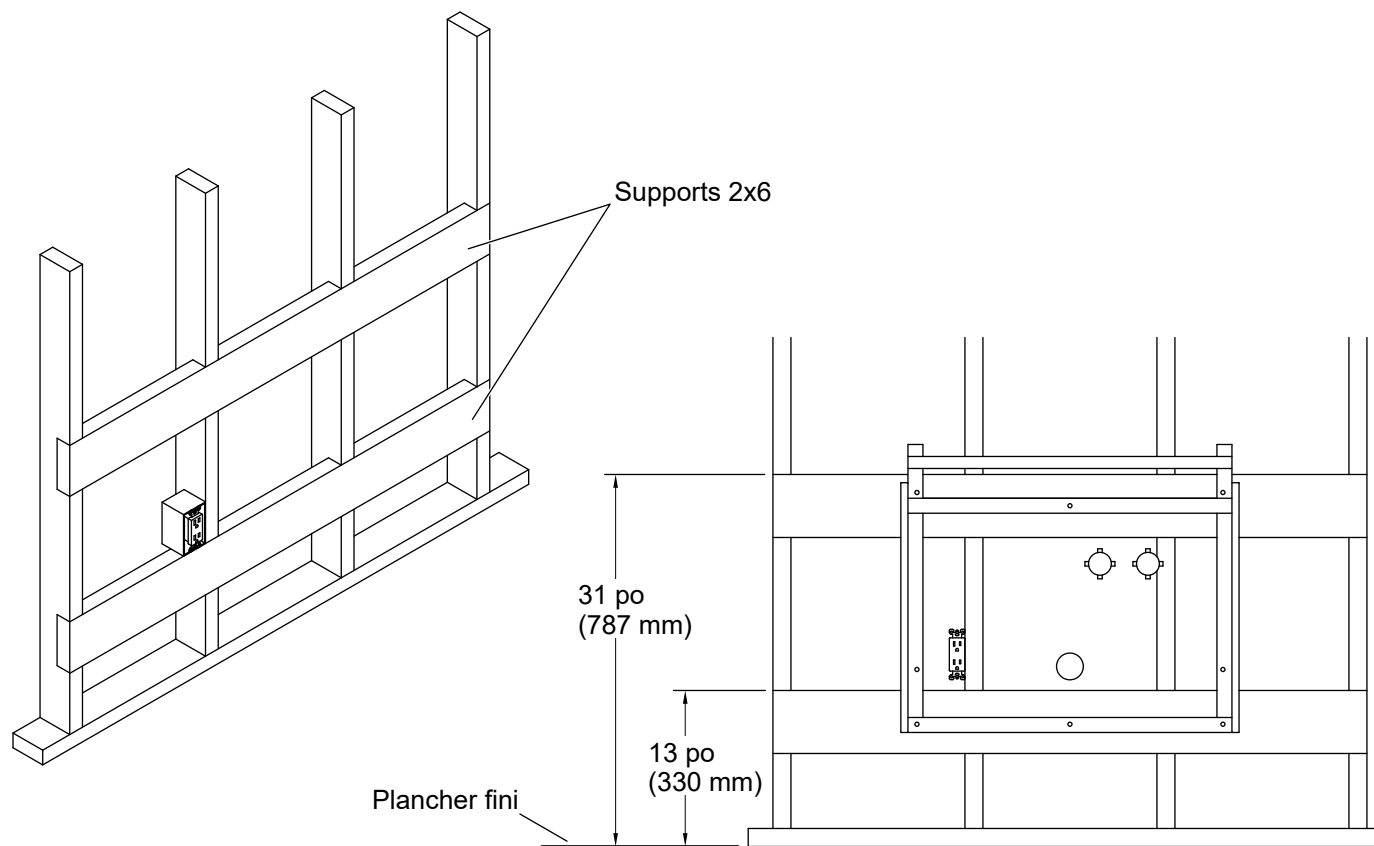
IMPORTANT! Lors de la détermination de l'emplacement d'installation, vérifier que l'enveloppe n'interfère pas avec les alimentations en eau, l'orifice d'écoulement, et la ou les prises électriques.

Avant l'installation, planifier les emplacements de tous les composants requis. Pour obtenir de l'information supplémentaire, se reporter aux instructions accompagnant le distributeur de savon et le robinet.

REMARQUE : Poser l'orifice d'écoulement à 15 po (381 mm) du plancher pour un orifice de plusieurs lavabos combinés ou à 20 po (508 mm) du plancher pour les orifices uniques.

Utiliser des supports 2x6 entre les montants muraux pour monter le cadre ou utiliser une planche d'appui épaisse en contreplaqué. Se reporter aux flèches dans l'illustration pour identifier les emplacements des trous de fixation sur les rails arrière du cadre.

1. Préparer le site



⚠ ATTENTION : Risque de dommages matériels. Pour supporter le poids du système de lavabo de manière appropriée, sécuriser sur la charpente ou le support 2x6 à l'arrière du mur fini.

- ☐ Vérifier que les alimentations en eau et que l'orifice d'écoulement sont positionnés correctement à l'emplacement d'installation du cadre. Se reporter au plan de raccordement pour le produit en question.

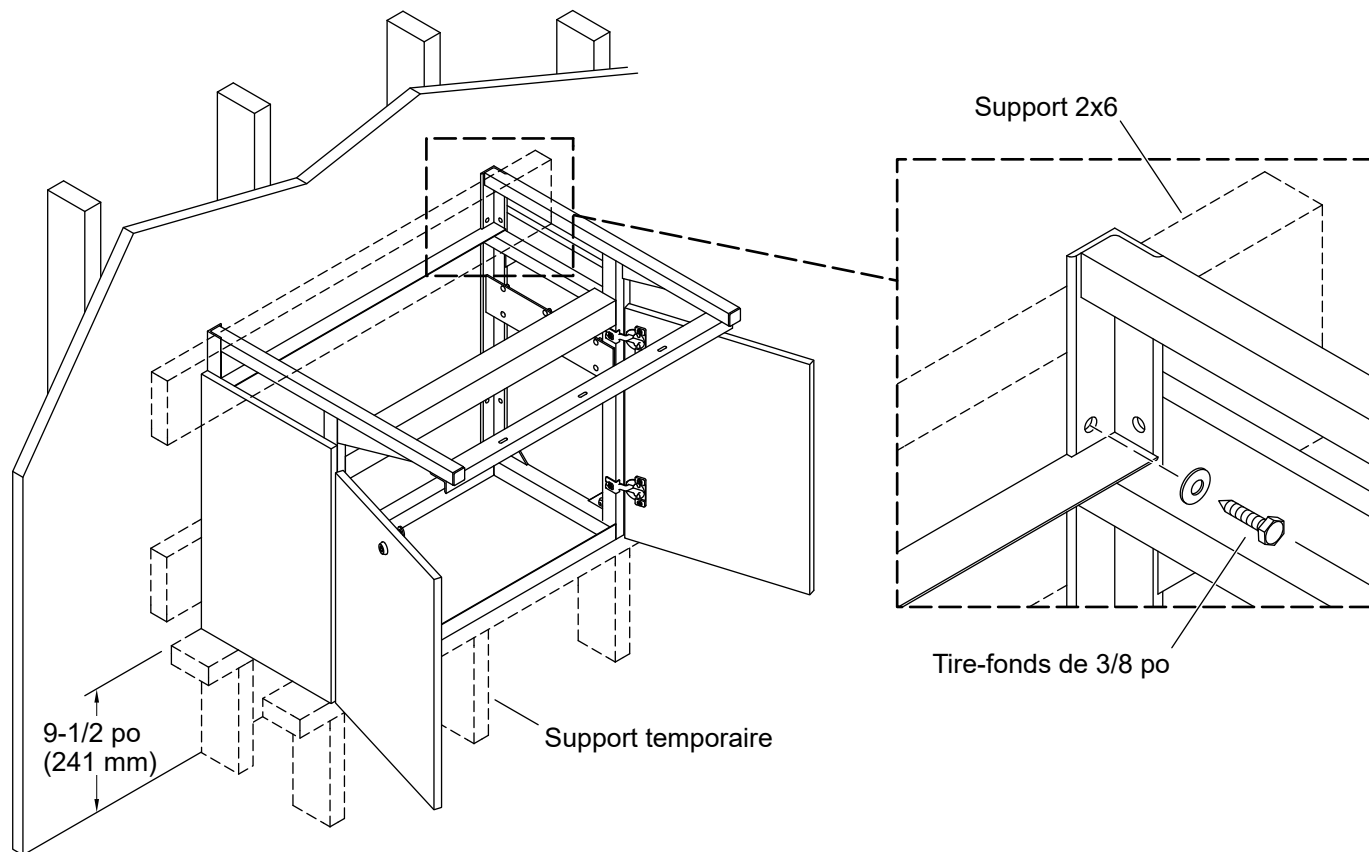
REMARQUE : Placer l'orifice d'écoulement à 15 po (381 mm) du plancher pour un orifice de plusieurs lavabos combinés ou à 20 po (508 mm) du plancher pour les orifices uniques.

- ☐ Installer deux ensembles de supports 2x6 entre les montants muraux à l'emplacement d'installation du cadre. Placer des encoches à l'avant des montants de manière à ce que les supports soient à ras des montants. Le haut du support supérieur devrait se trouver à 31 po (787 mm) du plancher fini. Le haut du support inférieur devrait se trouver à 13 po (330 mm) du plancher fini, ou installer une planche d'appui épaisse de 4x8 en contreplaqué avec un bord sur le plancher.
- ☐ Installer une prise électrique de 120 V c.a. non commutée constante dans un rayon de 5 pi (1,5 m) de chaque alimentation c.a. pour le(s) robinet(s) et le(s) distributeur(s) de savon. Se reporter au plan de raccordement fourni pour le produit en question.

AVIS : Pour vérifier que le support et l'alignement sont adéquats, le mur fini doit être droit et d'aplomb.

- ☐ Terminer le mur fini.

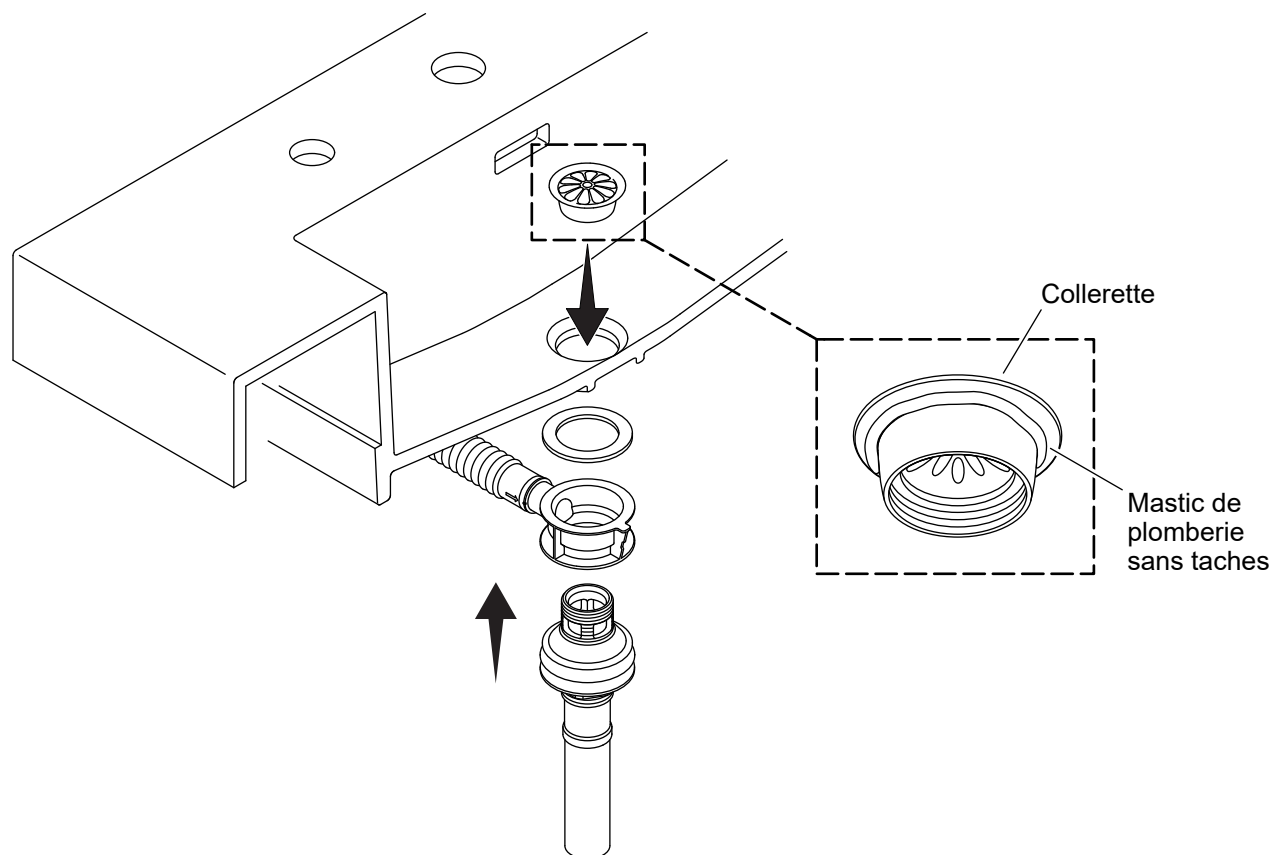
2. Installer l'enveloppe



⚠ ATTENTION : Risque de lésions corporelles ou de dommages matériels. Choisir des tire-fonds de 5/16 po porteurs de 500 lb (227 kg) avec une longueur adéquate pour dégager les obstacles dans le mur, ainsi que des rondelles de 5/16 po. Calculer la longueur de tire-fond appropriée en additionnant ce qui suit : matériau de renfort de 1-1/2 po (38 mm), plus épaisseur du panneau mural, plus épaisseur du rail arrière.

- ☐ Créer une structure de support temporaire se trouvant à 9-1/2 po (241 mm) du plancher fini et s'étendant sur la largeur de l'enveloppe. Retirer les panneaux latéraux, les portes, et les panneaux centraux tel que nécessaire pour éviter des endommagements. Se reporter à la section « Retrait et installation de panneau central » (le cas échéant). Se reporter à la section « Retrait de porte ».
- ☐ Avec de l'aide, lever et positionner l'enveloppe sur la structure de support et contre le mur fini. **Ne pas soulever l'enveloppe par les portes.**
- ☐ Vérifier que l'enveloppe est à niveau et d'aplomb contre le mur. Si nécessaire, positionner des cales sous le support temporaire pour ajuster l'enveloppe.
- ☐ Avec de l'aide, lever le dessus du lavabo et placer délicatement le dessus du lavabo sur l'enveloppe pour vérifier la hauteur ADA de 34 po. Poser des cales et mettre l'enveloppe à niveau au besoin.
- ☐ En utilisant un foret de 1/4 po, percer un avant-trou à travers chaque trou de fixation et dans le mur fini. Se reporter au plan de raccordement pour les emplacements des trous de fixation du produit en question.
- ☐ Vérifier que les avant-trous sont alignés avec vos supports muraux.
- ☐ Retirer le dessus du lavabo.
- ☐ Sécuriser le meuble-lavabo sur le mur avec des tire-fonds de 5/16 po et des rondelles. Les tire-fonds doivent engager les supports muraux.

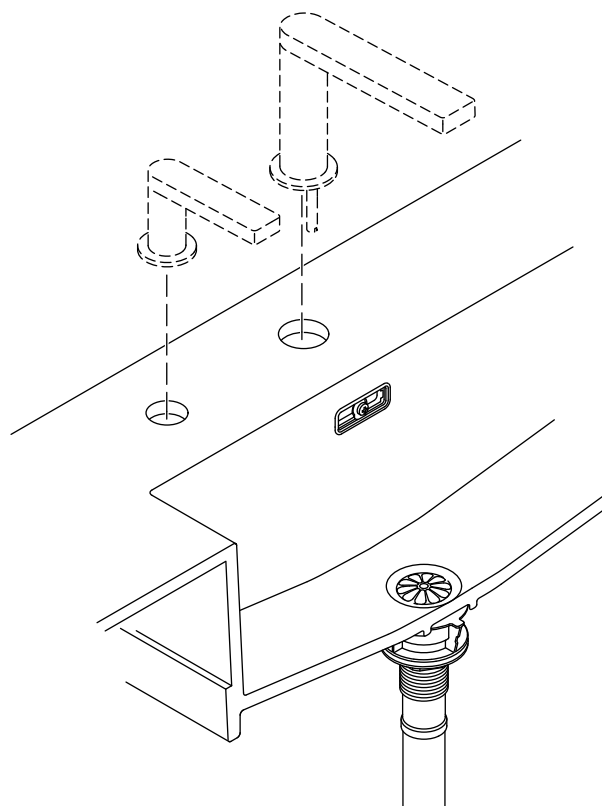
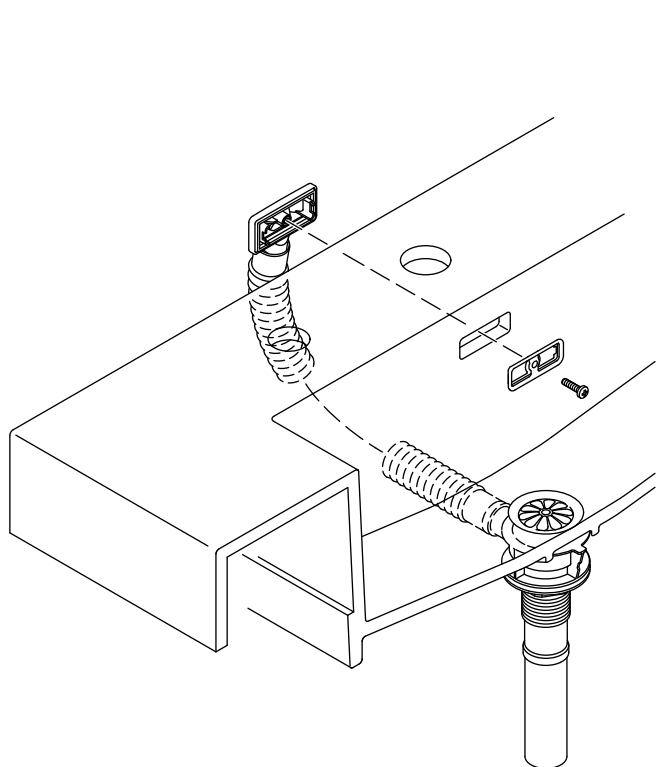
3. Installer le drain



REMARQUE : Pour faciliter l'installation, poser le lavabo sur une extrémité sur une surface de protection (non illustré) lors de la fixation des composants.

- ☐ Avec de l'aide, poser le lavabo sur une surface de protection (non illustré).
- ☐ Retirer la collerette d'écoulement du corps du drain.
- ☐ Sur le dessous du lavabo, positionner le joint d'étanchéité et le raccord du trop-plein sous le trou du drain.
- ☐ Insérer le corps du drain dans le raccord du trop-plein et le trou du drain du lavabo.
- ☐ Positionner le bras du trop-plein sur l'arrière.
- ☐ Appliquer du mastic de plomberie sans taches sur le dessous de la collerette.
- ☐ Enfiler la collerette d'écoulement sur le corps du drain.
- ☐ Appliquer du ruban d'étanchéité pour filets sur les filets du tuyau d'évacuation.
- ☐ Serrer l'écrou pour fixer l'ensemble du drain sur le lavabo.
- ☐ Essuyer tout excédent de mastic de plomberie sans taches.
- ☐ **Pour des modèles de 60 po et 90 po :** Répéter les étapes pour installer des drains supplémentaires.

4. Installer le trop-plein et les robinets



REMARQUE : Pour faciliter l'installation, poser le lavabo sur une extrémité sur une surface de protection (non illustré) lors de la fixation des composants.

REMARQUE : Pour l'installation du robinet et du distributeur de savon, consulter les instructions accompagnant les produits.

REMARQUE : Le boîtier de commande du distributeur de savon devrait être monté directement sur le cadre à travers les trous et le matériel fourni.

- ☐ Avec de l'aide, poser le lavabo sur l'extrémité d'une surface de protection (non illustré).

Installer le trop-plein

- ☐ Courber l'extrémité du tube du trop-plein vers le haut pour l'aligner avec le trou du trop-plein du lavabo.
- ☐ Fixer solidement le trop-plein sur le lavabo avec la vis fournie.
- ☐ **Pour des modèles de 60 po et 90 po :** Répéter les étapes pour attacher des trop-plein supplémentaires.

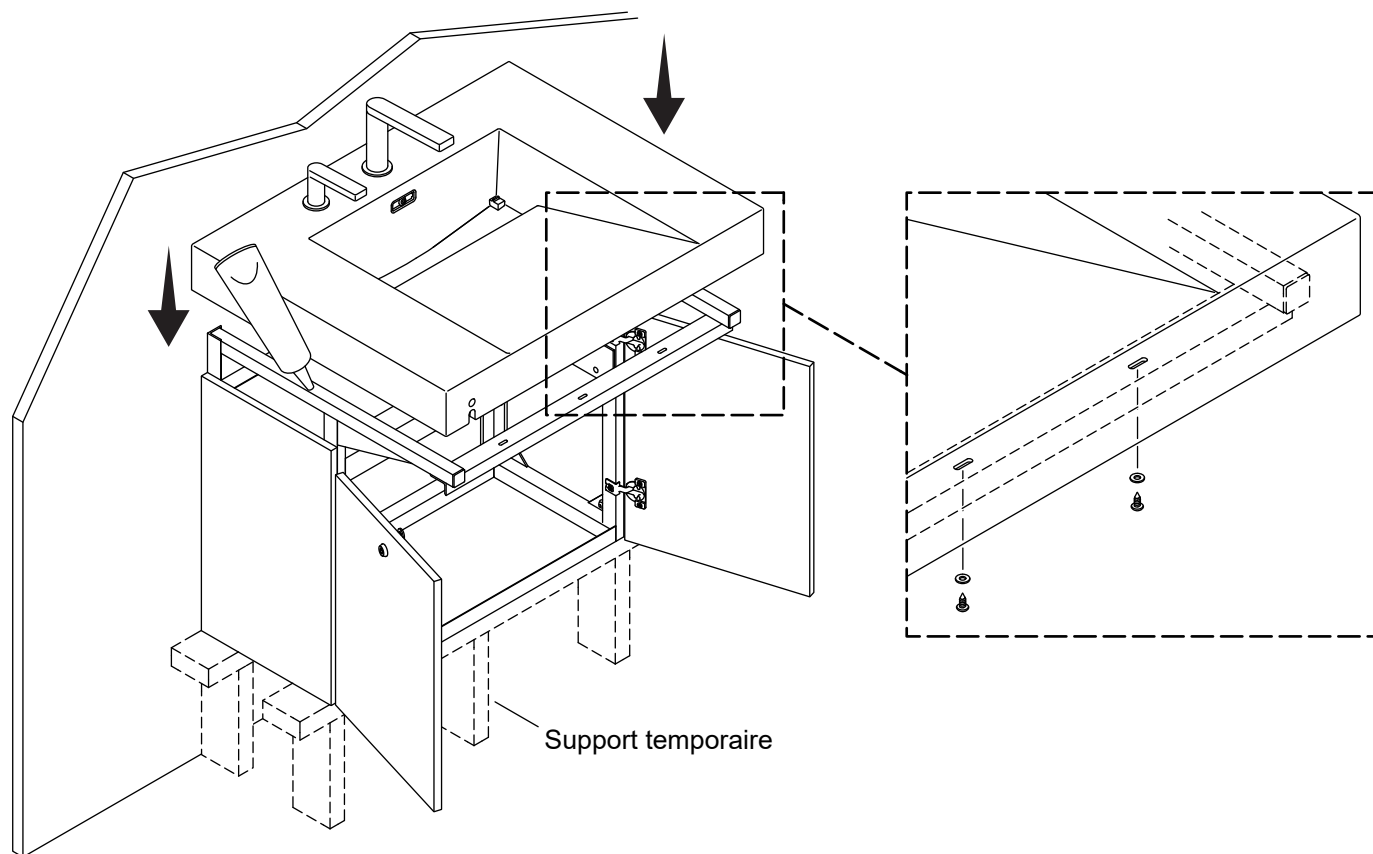
Installer les robinets

REMARQUE : Connecter les composants du câblage et de la tubulure une fois que le lavabo est installé sur l'enveloppe.

REMARQUE : Le produit en question peut être différent de celui qui est illustré. Des modèles de robinet à montage sur comptoir sont illustrés.

- ☐ Assembler le(s) robinet(s) et le(s) distributeur(s) de savon sur le lavabo. Se reporter aux instructions accompagnant les produits.
- ☐ Ne pas effectuer des connexions de câblage ou de tubulure à ce point.

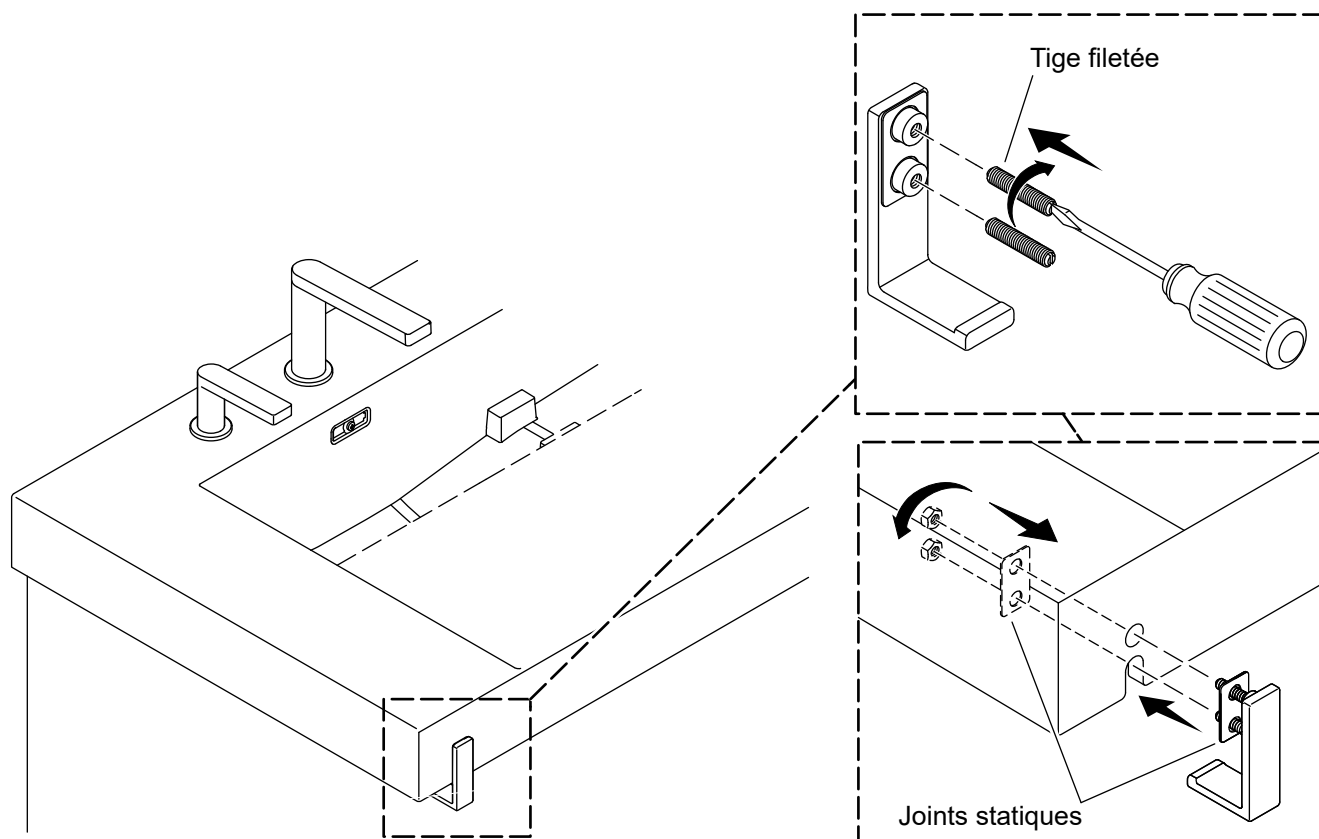
5. Installer le comptoir du lavabo



REMARQUE : Pour l'installation du robinet et du distributeur de savon, consulter les instructions accompagnant les produits.

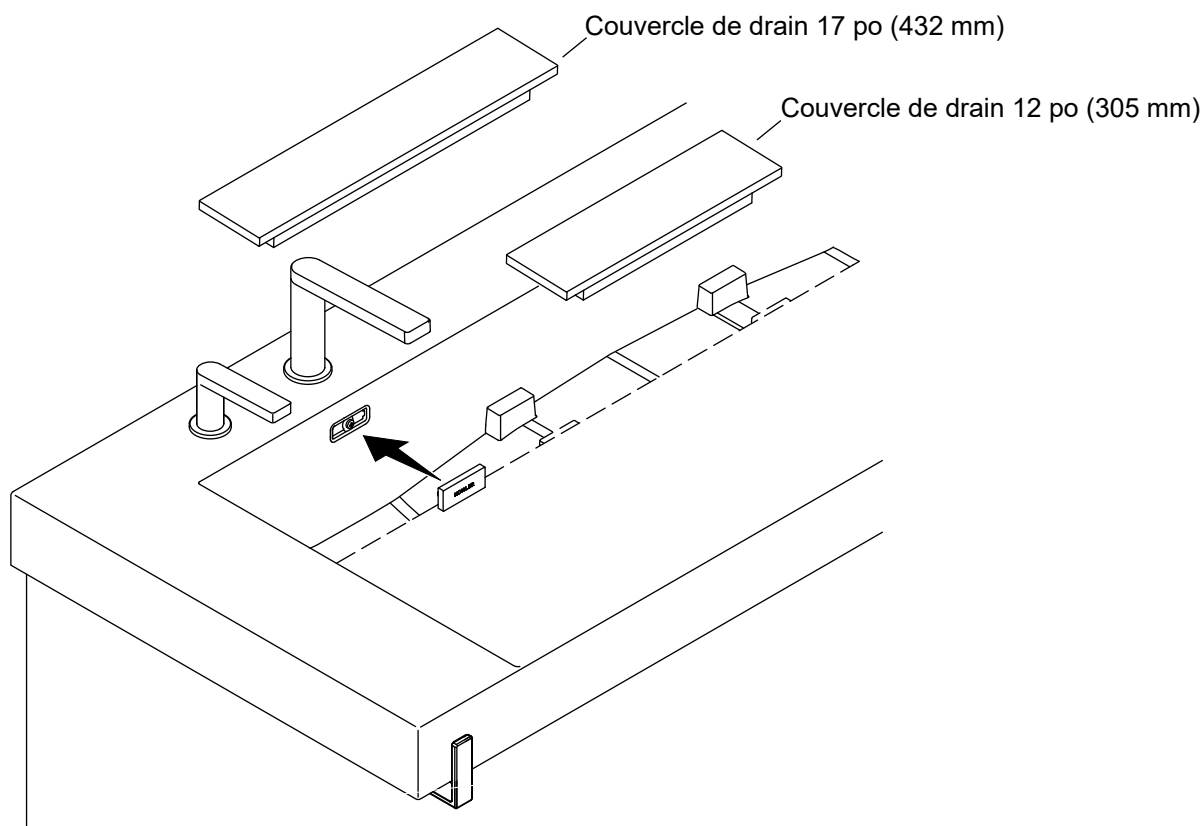
- ☐ Installer les composants du robinet et du distributeur de savon dans l'enveloppe conformément à l'information de raccordement.
- ☐ Appliquer un boudin de mastic d'étanchéité à la silicone sur le dessus de l'enveloppe.
- ☐ Avec de l'aide, lever avec précaution le comptoir du lavabo et le positionner sur l'enveloppe. Éviter de tortiller ou d'endommager les fils, les tubes et d'autres composants sous le comptoir du lavabo.
- ☐ Vérifier que le comptoir du lavabo est positionné correctement sur l'enveloppe. Vérifier la hauteur ADA de 34 po.
- ☐ Vérifier qu'aucun fil et qu'aucun tube ne sont pincés.
- ☐ Fixer l'avant du comptoir du lavabo sur l'enveloppe en utilisant les vis fournies.
- ☐ Connecter les composants du robinet et du distributeur de savon. Se reporter aux instructions accompagnant les produits et suivre les connexions d'alimentation pour « Alimentation c.a. à plusieurs sorties ».
- ☐ Utiliser des raccords et des tubes de 1-1/2 po pour effectuer les raccordements du drain. Se reporter à l'information relative au raccordement.
- ☐ Ouvrir les alimentations en eau. Inspecter toutes les connexions pour y rechercher des fuites éventuelles.

6. Installer le crochet

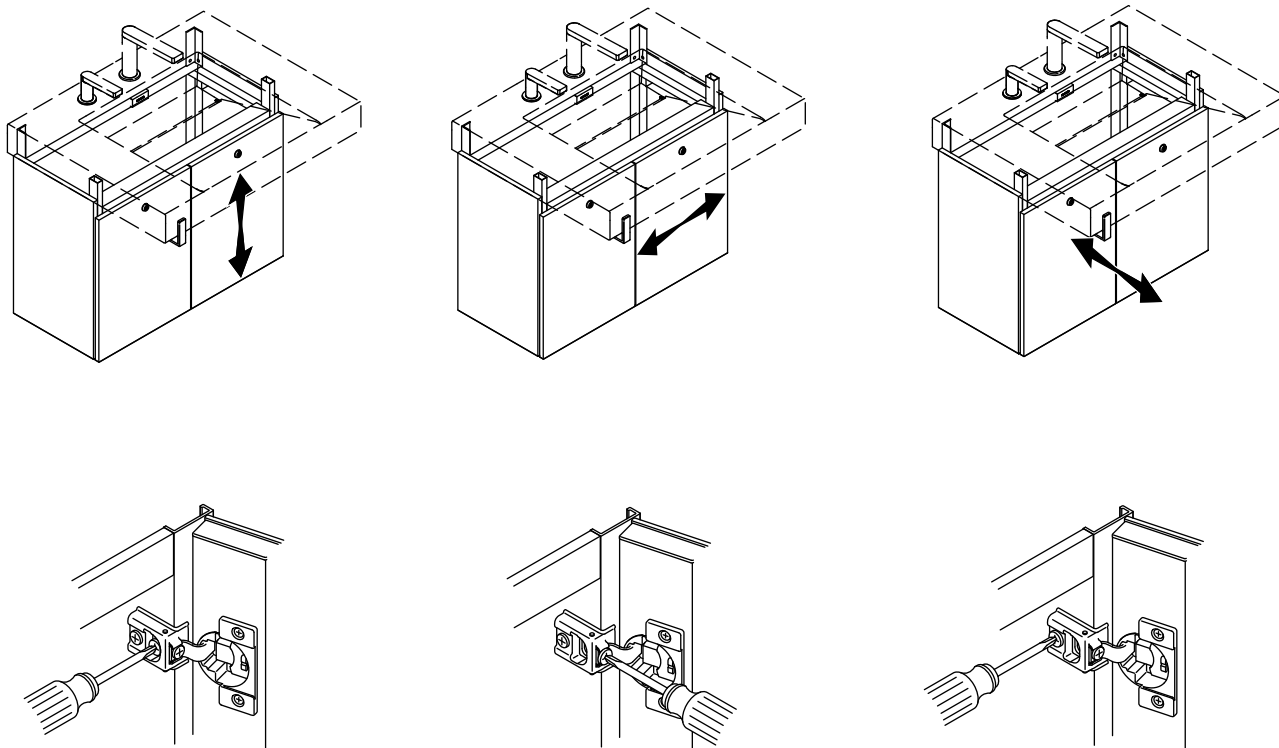


- ☐ Installer les deux tiges filetées dans le crochet.
- ☐ Assembler le crochet, les joints et les écrous sur l'avant du lavabo.
- ☐ Serrer les écrous en utilisant une clé à molette.

7. Terminer l'installation



- ☐ Tester le fonctionnement du ou des robinets et du ou des distributeurs de savon. Se reporter aux instructions accompagnant les produits.
- ☐ Retirer et jeter la structure temporaire qui supporte l'enveloppe.
- ☐ Appliquer du mastic d'étanchéité à la silicone le long des joints à l'emplacement où l'enveloppe rencontre le mur.
- ☐ **Si applicable :** Réinstaller le ou les panneaux avant. Fixer le(s) panneau(x) sur les supports inférieurs avec les rondelles et vis conservées. Réinstaller les portes et les panneaux latéraux s'ils ont été retirés.
- ☐ Placer le(s) couvercle(s) du drain centrés dans la cuvette/le bac du lavabo. Vérifier que le(s) couvercle(s) reposent contre le butoir avant.
- ☐ **Pour les lavabos avec des couvercles de drain côte à côte :** Poser les couvercles de drain de 17 po (432 mm) en premier et utiliser les couvercles de drain de 12 po (305 mm) pour remplir les espaces entre les couvercles de drain de 17 po (432 mm). En utilisant l'outil de dépose de couvercle de drain (non inclus), faire glisser avec précaution les couvercles de drain jusqu'à ce qu'il y ait un espace égal entre chaque couvercle de drain.
- ☐ Aligner le couvercle de trop-plein par-dessus l'ouverture du trop-plein et enclencher en place. Répéter pour tous les couvercles de trop-plein supplémentaires.



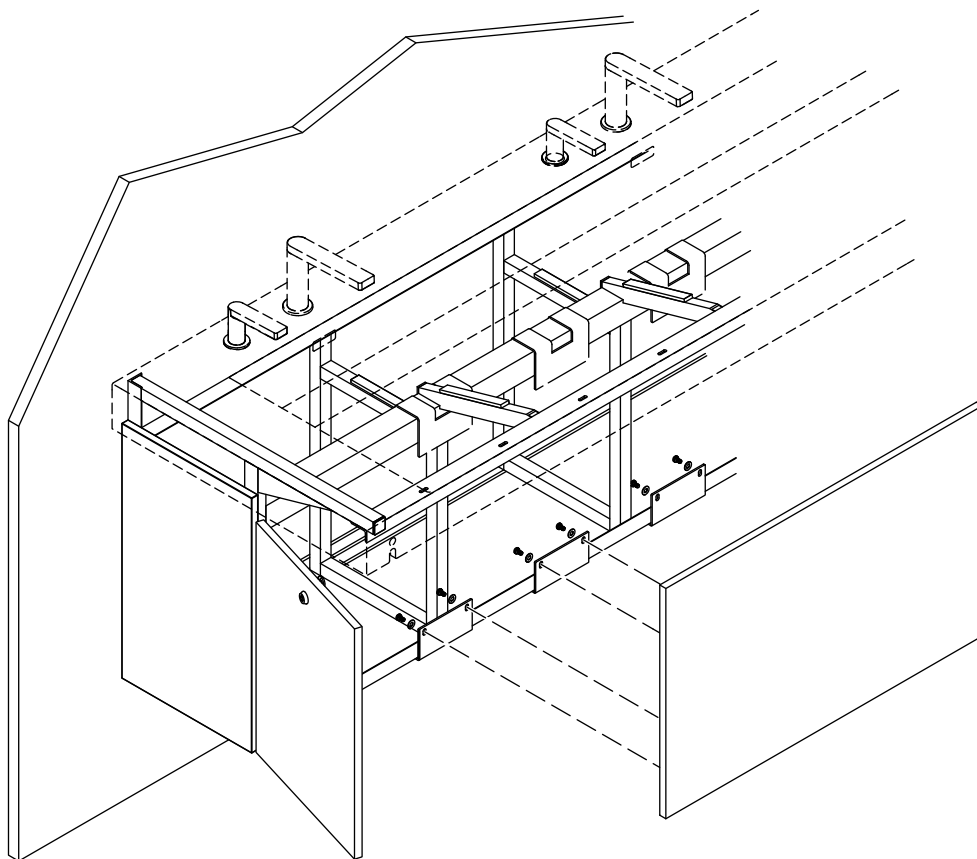
Ajustement de la porte

- ☐ Utiliser les clés fournies pour verrouiller ou déverrouiller les portes.
- ☐ Ajuster les charnières au besoin pour un fonctionnement et un alignement adéquats de la porte.
- ☐ Se référer à l'illustration et noter l'emplacement du tournevis pour le réglage souhaité.

Retrait de la porte

- ☐ Retirer les vis qui maintiennent la charnière sur la porte.

Dépose et installation du panneau central (le cas échéant)



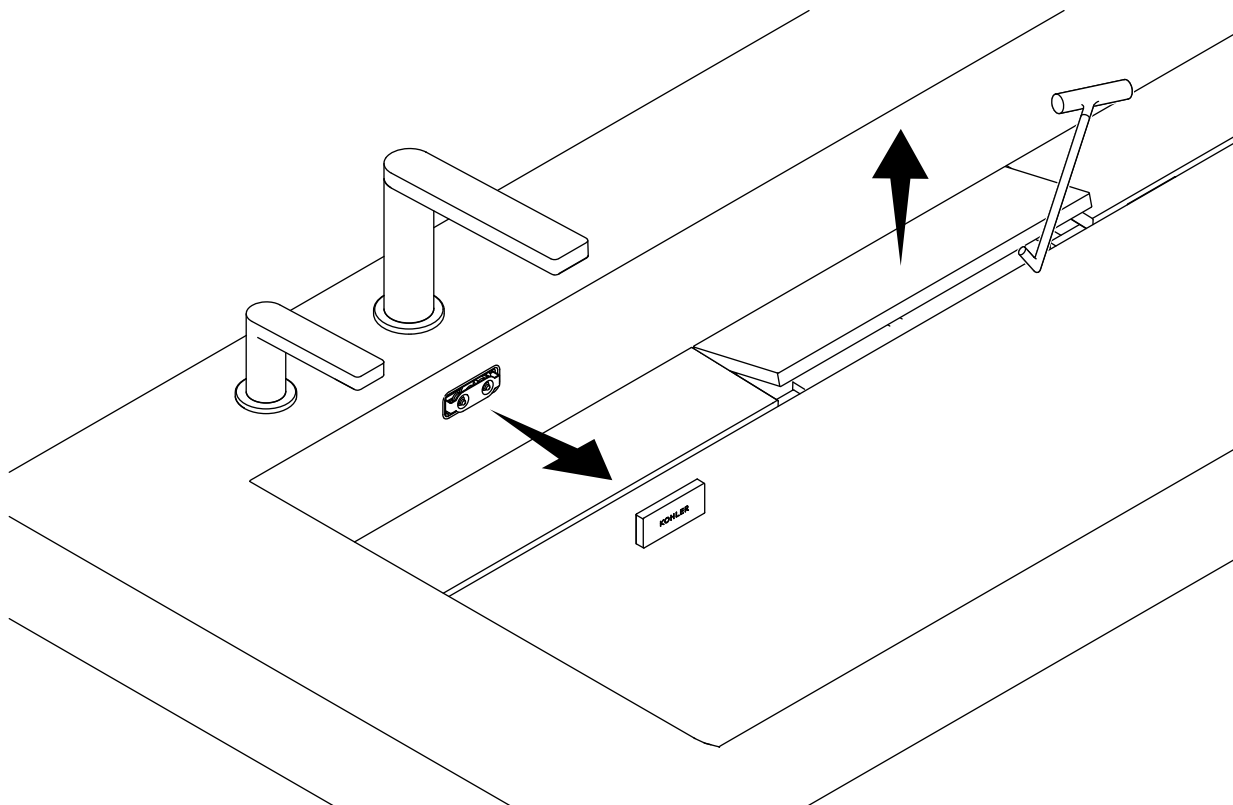
REMARQUE : Les modèles de produits de 30 po ne comprennent pas de panneau central.

Dépose du panneau central

- ☐ Retirer les vis qui fixent le bas du panneau central sur le cadre. Conserver les vis.
- ☐ Lever le panneau pour décrocher les supports supérieurs du cadre.
- ☐ Tirer sur le panneau pour le retirer de l'ensemble et l'entreposer dans un endroit sûr.

Installation du panneau central

- ☐ Accrocher les supports supérieurs sur le cadre.
- ☐ Fixer le bas du panneau sur les supports inférieurs en utilisant les vis conservées.



Nettoyer le drain de trop-plein

- ☐ Retirer avec précaution le couvercle du drain de l'ouverture du trop-plein.
- ☐ Retirer tous les débris du tube de trop-plein.

Nettoyer le drain

- ☐ À l'aide d'un outil de dépose de couvercle de drain, soulever le rebord du couvercle du drain.
- ☐ Saisir le couvercle du drain pour retirer la cuvette/le bac du lavabo.
- ☐ Retirer tous les débris du drain.

Instrucciones de instalación

Sistema de lavabos integrados de montaje a la pared

Gracias por elegir KOHLER

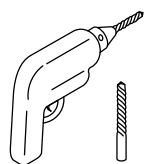
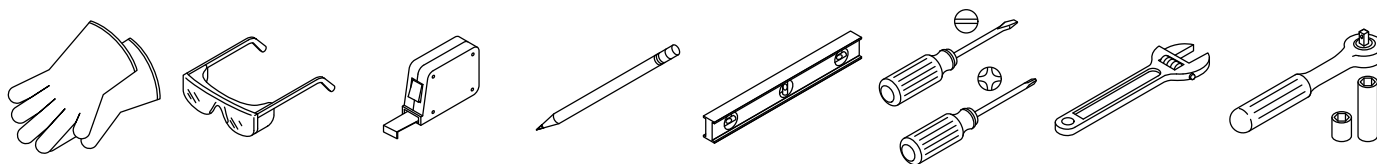
¿Necesita ayuda? Comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

- EE. UU./Canadá: 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537) México: 001-800-456-4537
Horario de atención: Lunes a viernes de 8:00 AM a 5:00 PM (tiempo del centro)
Idiomas: inglés, español, y servicios de traducción disponibles.
- **Piezas de repuesto:** kohler.com/serviceparts
- **Cuidado y limpieza:** kohler.com/clean
- **Patentes:** kohlercompany.com/patents

Garantía

A este producto lo cubre la **garantía limitada de un año de KOHLER®**, que se puede consultar en kohler.com/warranty. Si lo desea, solicite al Centro de Atención al Cliente una copia impresa de los términos de la garantía.

Herramientas y materiales



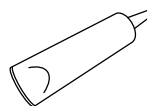
1/4 pulg



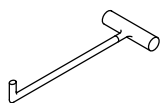
Cinta selladora



Masilla de plomería antimanchas



Sellador de silicona



Herramienta de extracción de cubiertas del desagüe

Más:

- Tornillos de rosca para madera de 5/16 pulg y arandelas [500 lb (227 kg)] de carga]
- Maderos de 2x6 pulgadas
- Herramientas y materiales de trabajo en madera
- Cuñas
- Material de protección
- Tubos de 1-1/2 pulg y conexiones para desagüe

Información importante

- ES
-  **AVISO:** Al usar aparatos eléctricos siempre cumpla las precauciones básicas, como las siguientes:
 -  **PELIGRO: Riesgo de sufrir sacudidas eléctricas.** Solo conecte a un circuito protegido por un interruptor de circuito con pérdida a tierra (GFCI)*.

*Fuera de Estados Unidos es posible que este se conozca como dispositivo de corriente residual (RCD).

-  **AVISO: Riesgo de sufrir sacudidas eléctricas.** Se requiere conexión a tierra. Todas las conexiones eléctricas debe hacerlas un electricista capacitado.
-  **AVISO: Riesgo de sufrir sacudidas eléctricas.** Antes de dar servicio, desconecte el suministro eléctrico.
-  **AVISO: Riesgo de ocasionar lesiones personales o daños a la propiedad.** Antes de comenzar la instalación, lea con atención todas las instrucciones.
-  **PRECAUCIÓN: Riesgo de ocasionar daños al producto.** No modifique el recinto de metal. Si lo hace, reducirá su estabilidad estructural.
-  **PRECAUCIÓN: Riesgo de sufrir lesiones personales o causar daños a la propiedad.** Seleccione pernos de rosca para madera de 5/16 pulg. que soporten una carga de 500 lb (227 kg), y con la longitud suficiente para librar obstáculos en la pared, y arandelas de 5/16 pulg. Para calcular la longitud apropiada de los pernos de rosca para madera sume lo siguiente: el material de refuerzo de 1-1/2" (38 mm), más el espesor del panel de yeso, más el espesor de la barra de soporte posterior.
-  **PRECAUCIÓN: Riesgo de ocasionar daños materiales.** Para soportar correctamente el peso del tocador, de la cubierta del tocador y del lavabo, fije el tocador a una estructura de postes de madera o a un refuerzo de maderos de 2x6 pulgadas detrás de la pared acabada, o use un tablero de refuerzo grueso de madera contrachapada. Verifique que el soporte que use cumpla los códigos locales de construcción.

Cumpla todos los códigos locales de plomería, construcción y eléctricos.

El producto cumple los requisitos de ADA, si se instala de acuerdo a las dimensiones del diagrama de instalación.

Debe haber un tomacorriente constante no controlado por interruptor de 120 VCA bajo el lavabo, a menos de 5 pies (1,5 m) de cada suministro de CA.

Es posible que su producto parezca distinto al ilustrado. El procedimiento de instalación es el mismo.

Modelos de 60 y de 90 pulgadas: Para facilitar la instalación, antes de comenzar retire los paneles centrales de la unidad. Consulte la sección "Desmontaje e instalación de paneles centrales (si corresponde)".

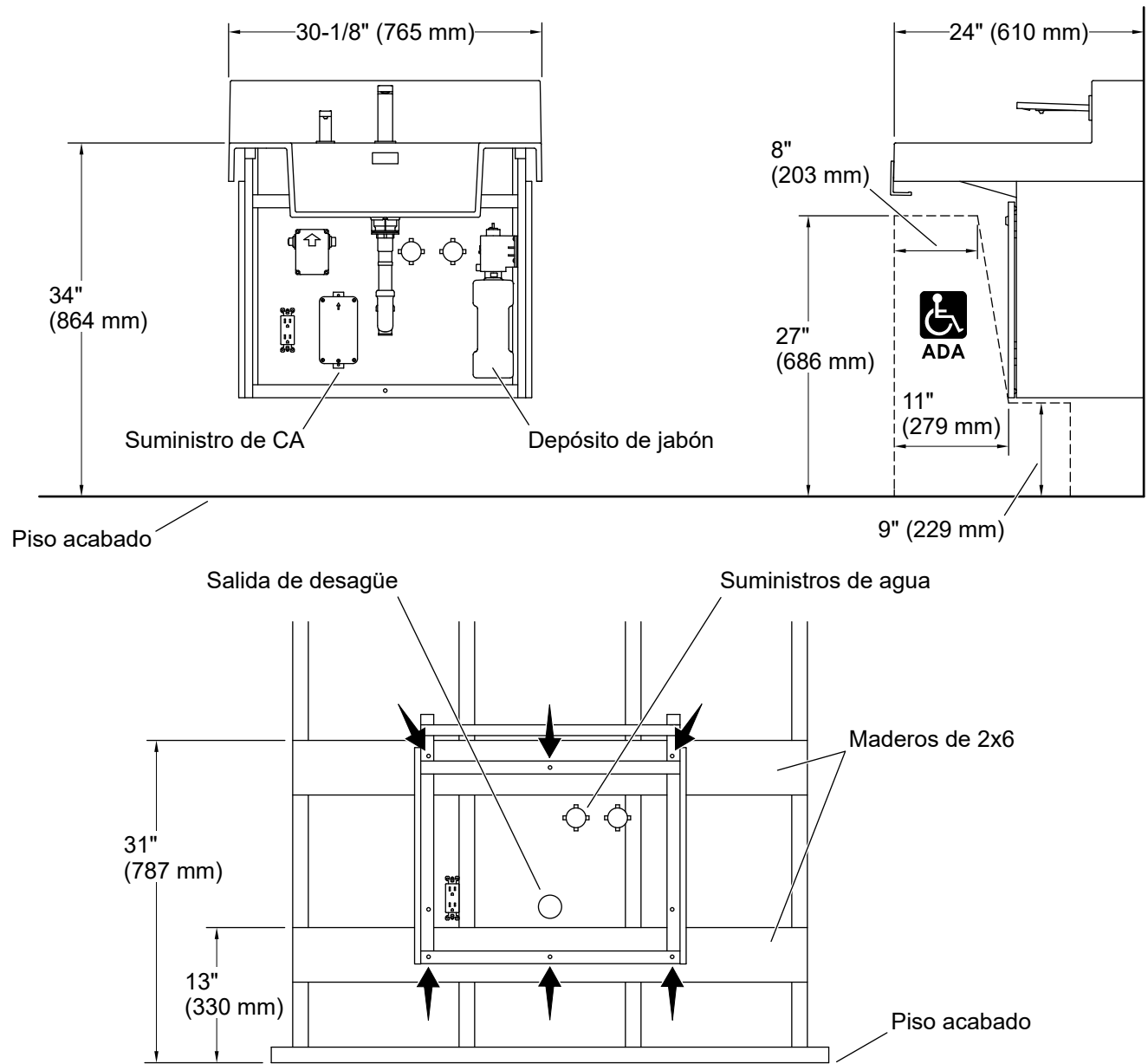
Se requieren 2 personas para hacer esta instalación.

Resumen de instalación

¡IMPORTANTE! Para asegurar que la instalación tenga éxito, siga los pasos de instalación a continuación en orden.

- ☐ Revise el diagrama de instalación para su producto.
- ☐ Verifique que los suministros de agua y que la salida del desagüe no interfieran con los componentes del recinto.
- ☐ Instale soportes de maderos de 2x6 pulg entre los postes de madera en la pared, o use un tablero de refuerzo grueso de madera contrachapada.
- ☐ Instale un tomacorriente constante no conmutado de 120 VCA. Es posible que se requieran 2 tomacorrientes.
- ☐ Aplique el acabado a la pared.
- ☐ Retire las puertas, los paneles laterales y los centrales (si corresponde) del recinto, si fuera necesario para evitar dañarlos.
- ☐ Haga una estructura provisional para soportar el recinto durante la instalación.
- ☐ Una vez que el recinto haya sido ubicado, coloque temporalmente la parte superior del lavabo sobre la estructura para verificar que quede nivelado y a una altura de 34 plug aprobada por ADA. Haga los ajustes necesarios.
- ☐ Retire la parte superior del lavabo del recinto.
- ☐ Fije el recinto a la pared.
- ☐ Ensamble el desagüe al lavabo.
- ☐ Fije el rebosadero al lavabo.
- ☐ Ensamble la grifería y el dispensador de jabón al lavabo. Consulte las instrucciones empacadas con los productos.
- ☐ Instale la cubierta para el lavabo al recinto.
- ☐ Instale cajas de control para las griferías y para los dispensadores de jabón. Consulte las instrucciones empacadas con los productos.
- ☐ Termine de hacer las conexiones de las griferías. Consulte las instrucciones empacadas con los productos.
- ☐ Termine de hacer las conexiones de desagüe.
- ☐ Pruebe cada una de las griferías y de los dispensadores de jabón.
- ☐ Retire la estructura provisional de soporte.
- ☐ Aplique sellador de silicona a lo largo de las uniones donde la unidad se une a la pared.
- ☐ Vuelva a instalar las puertas, los paneles laterales y los centrales (si corresponde).
- ☐ Instale las cubiertas del desagüe.
- ☐ Instale las cubiertas de los rebosaderos.
- ☐ Instale el gancho de servicio.
- ☐ Ajuste los paneles de puerta (de ser necesario).

Diagrama de instalación para un sistema de lavabos de 30 pulgadas



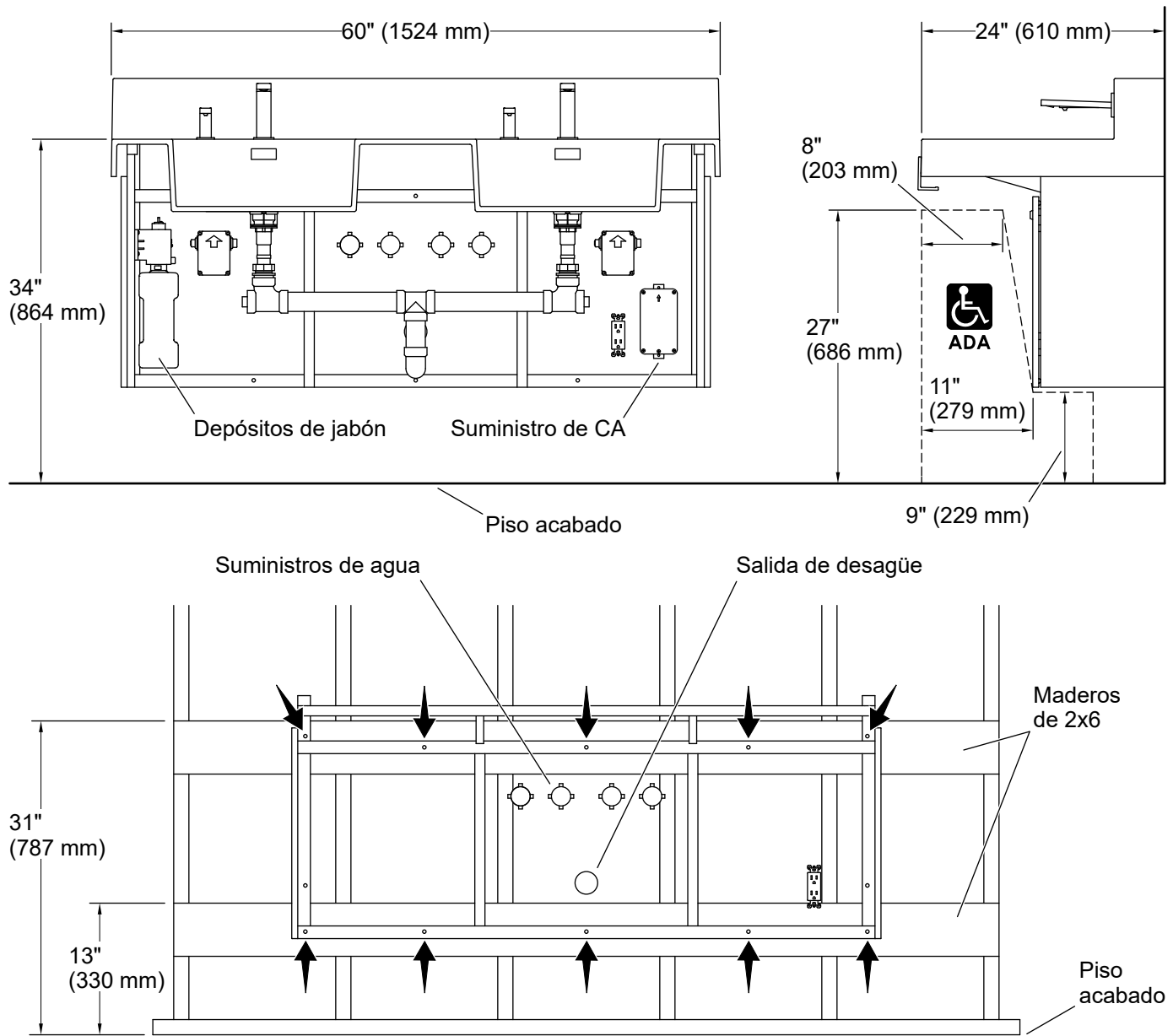
¡IMPORTANTE! Al determinar el lugar de instalación, verifique que el recinto no interfiera con los suministros de agua, con la salida del desagüe ni con los tomacorrientes.

Antes de comenzar la instalación, planee la ubicación de todos los componentes necesarios. Para obtener más información, consulte las instrucciones incluidas con los dispensadores de jabón y con las griferías.

NOTA: Coloque la salida para el desagüe a 15" (381 mm) del piso en el caso de una salida combinada para lavabos múltiples, o a 20" (508 mm) del piso en el caso de salidas individuales.

Use soportes de maderos de 2x6 pulg entre los postes de madera en la pared para montar la estructura, o use un tablero de refuerzo grueso de madera contrachapada. Consulte las flechas en la ilustración para identificar los lugares para los orificios de montaje en las barras de soporte posterior del marco estructural.

Diagrama de instalación para un sistema de lavabos de 60 pulgadas



¡IMPORTANTE! Al determinar el lugar de instalación, verifique que el recinto no interfiera con los suministros de agua, con la salida del desagüe ni con los tomacorrientes.

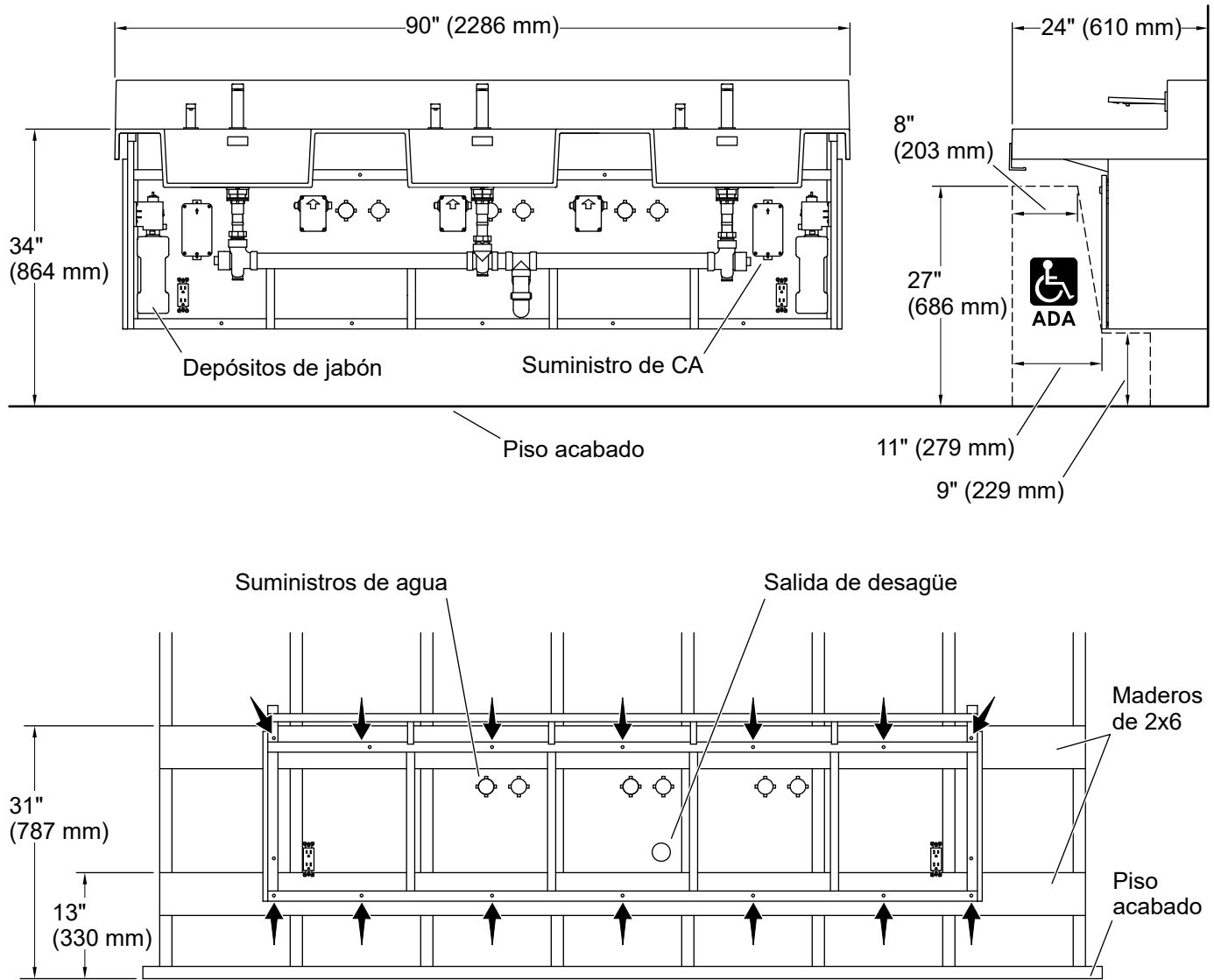
Antes de comenzar la instalación, planee la ubicación de todos los componentes necesarios. Para obtener más información, consulte las instrucciones incluidas con los dispensadores de jabón y con las griferías.

NOTA: Coloque la salida para el desagüe a 15" (381 mm) del piso en el caso de una salida combinada para lavabos múltiples, o a 20" (508 mm) del piso en el caso de salidas individuales.

Use soportes de maderos de 2x6 pulg entre los postes de madera en la pared para montar la estructura, o use un tablero de refuerzo grueso de madera contrachapada. Consulte las flechas en la ilustración para identificar los lugares para los orificios de montaje en las barras de soporte posterior del marco estructural.

Diagrama de instalación para un sistema de lavabos de 90 pulgadas

ES



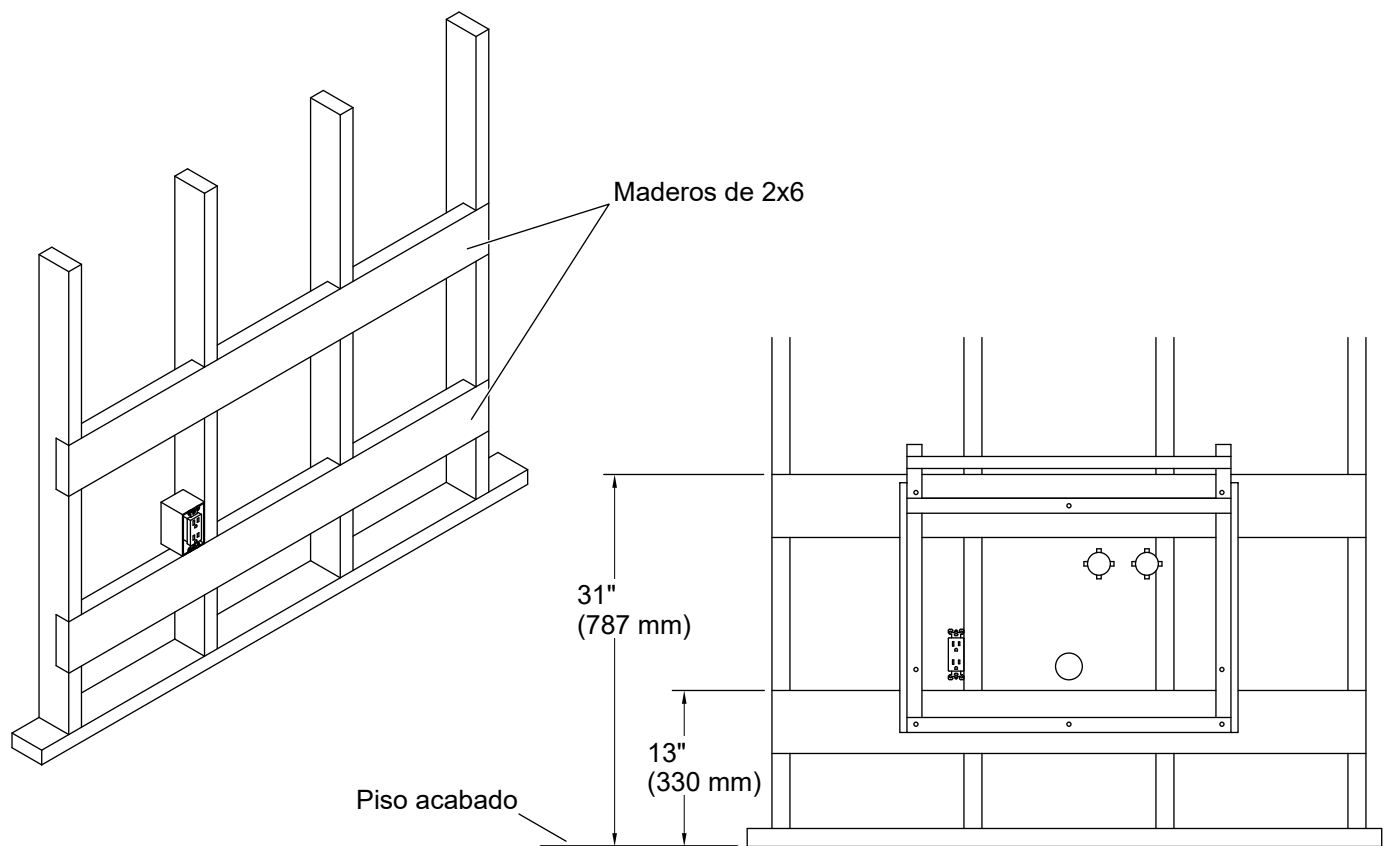
¡IMPORTANTE! Al determinar el lugar de instalación, verifique que el recinto no interfiera con los suministros de agua, con la salida del desagüe ni con los tomacorrientes.

Antes de comenzar la instalación, planee la ubicación de todos los componentes necesarios. Para obtener más información, consulte las instrucciones incluidas con los dispensadores de jabón y con las griferías.

NOTA: Coloque la salida para el desagüe a 15" (381 mm) del piso en el caso de una salida combinada para lavabos múltiples, o a 20" (508 mm) del piso en el caso de salidas individuales.

Use soportes de maderos de 2x6 pulg entre los postes de madera en la pared para montar la estructura, o use un tablero de refuerzo grueso de madera contrachapada. Consulte las flechas en la ilustración para identificar los lugares para los orificios de montaje en las barras de soporte posterior del marco estructural.

1. Prepare el sitio



⚠ PRECAUCIÓN: Riesgo de ocasionar daños materiales. Para soportar correctamente el peso del sistema de lavabos, fíjelo a una estructura de postes de madera o a un refuerzo de maderos de 2x6 pulgadas detrás de la pared acabada.

- ☐ Verifique que los suministros de agua y que la salida del desagüe estén correctamente ubicados en el lugar de instalación del marco estructural. Consulte el diagrama de instalación para su producto.

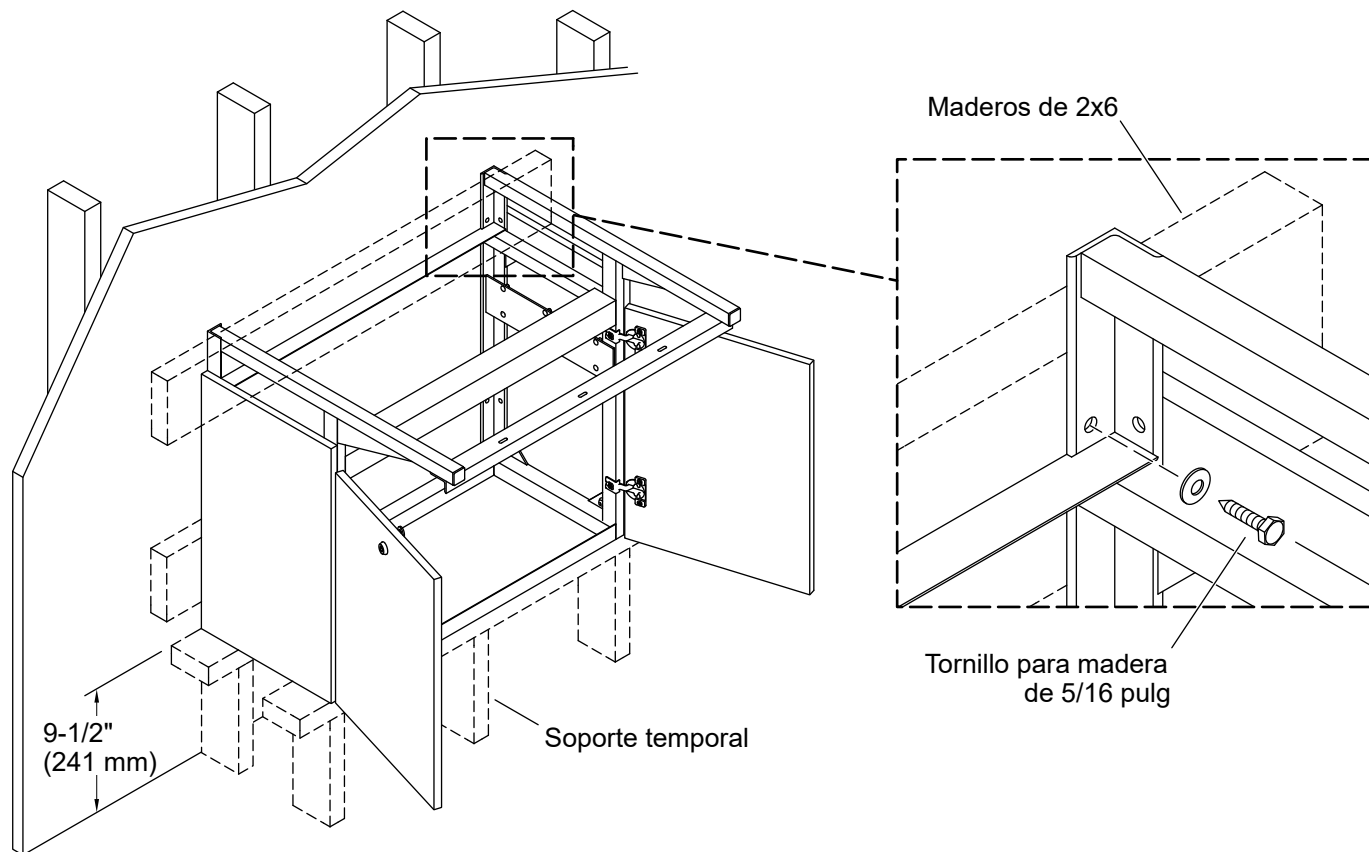
NOTA: Coloque la salida para el desagüe a 15" (381 mm) del piso en el caso de una salida combinada para lavabos múltiples, o a 20" (508 mm) del piso en el caso de salidas individuales.

- ☐ Instale 2 juegos de soportes de maderos de 2x6 pulgadas entre los postes de la pared en el lugar de instalación del marco estructural. Haga muescas en el frente de los postes, de forma que los soportes queden al ras contra los postes. La parte superior del soporte superior debe quedar a 31" (787 mm) del piso acabado. La parte superior del soporte inferior debe quedar a 13" (330 mm) del piso acabado, o instale un tablero de refuerzo de madera contrachapada de 4x8 pulg con un borde en el piso.
- ☐ Instale un tomacorriente constante de 120 VCA no conmutado a menos de 5' (1,5 m) de cada suministro de CA para las griferías y los dispensadores de jabón. Consulte el diagrama de instalación para su producto.

AVISO: Para verificar que el soporte y la alineación sean correctos, la pared acabada debe estar recta y a plomo.

- ☐ Aplique el acabado a la pared.

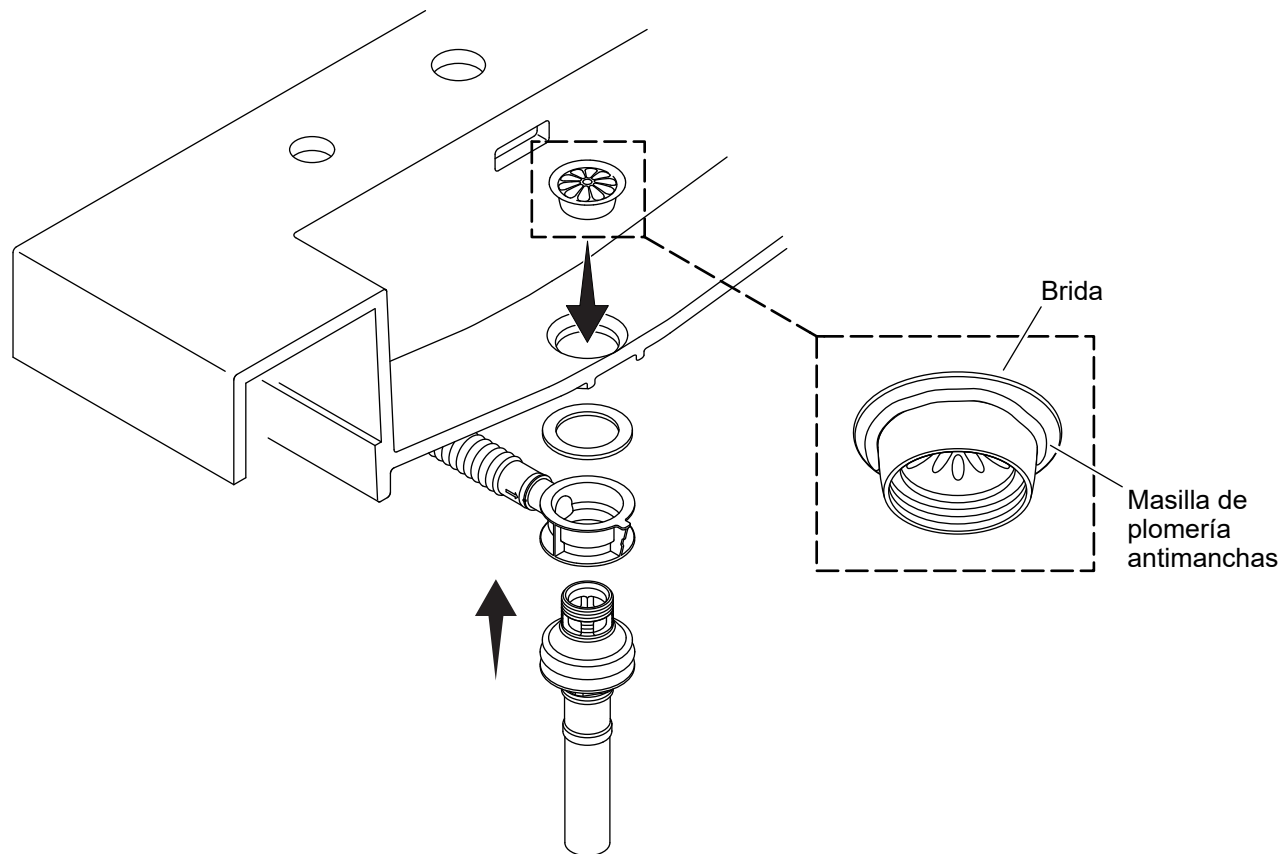
2. Instale el recinto



⚠ PRECAUCIÓN: Riesgo de sufrir lesiones personales o causar daños a la propiedad. Seleccione pernos de rosca para madera de 5/16 pulg, que soporten una carga de 500 lb (227 kg), y con la longitud suficiente para librar obstáculos en la pared, y arandelas de 5/16 pulg. Para calcular la longitud apropiada de los pernos de rosca para madera sume lo siguiente: el material de refuerzo de 1-1/2" (38 mm), más el espesor del panel de yeso, más el espesor de la barra de soporte posterior.

- ☐ Forme una estructura provisional de soporte a 9-1/2" (241 mm) del piso acabado, que abarque el ancho del recinto. Retire los paneles laterales, las puertas y los paneles centrales, lo necesario para evitar dañarlos. Consulte la sección "Desmontaje e instalación de paneles centrales (si corresponde)". Consulte la sección "Desinstalación de puertas".
- ☐ Con ayuda, levante y coloque el recinto en su lugar en la estructura de soporte y contra la pared acabada. **No levante el recinto sujetándolo por las puertas.**
- ☐ Verifique que el recinto quede nivelado y a plomo contra la pared. De ser necesario, coloque cuñas bajo el soporte provisional para ajustar el recinto.
- ☐ Con asistencia, levante la parte superior del lavabo y colóquela con cuidado en el recinto para verificar la altura de 34 pulg definida por ADA. Coloque cuñas y nivele el recinto según sea necesario.
- ☐ Con una broca de 1/4 pulg, taladre un orificio guía a través de cada uno de los orificios de montaje y hacia dentro de la pared acabada. Consulte los lugares de los orificios de montaje de su producto en el diagrama de instalación.
- ☐ Verifique que los orificios guía queden alineados a los soportes de la pared.
- ☐ Retire la parte superior del lavabo.
- ☐ Fije el tocador a la pared con tornillos de rosca para madera de 5/16 pulg y arandelas. Los tornillos de rosca para madera deben entrar en los soportes de la pared.

3. Instale el desagüe

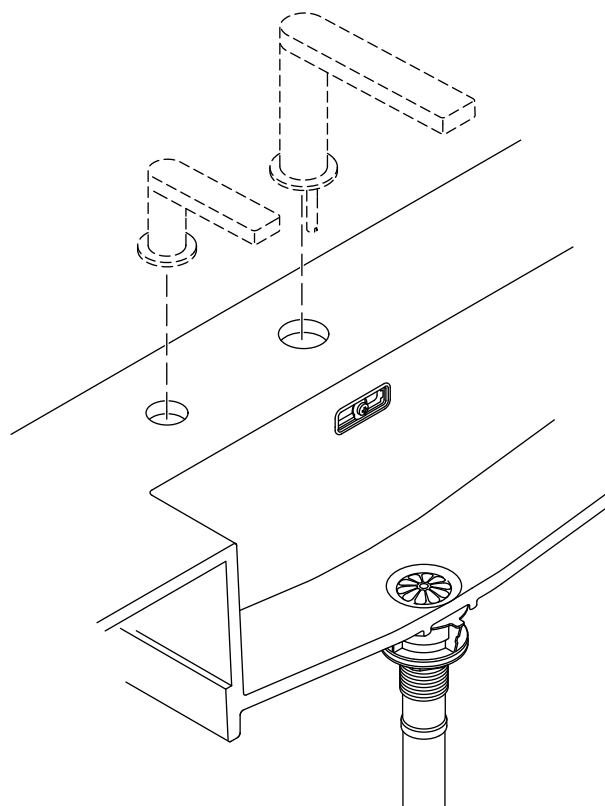
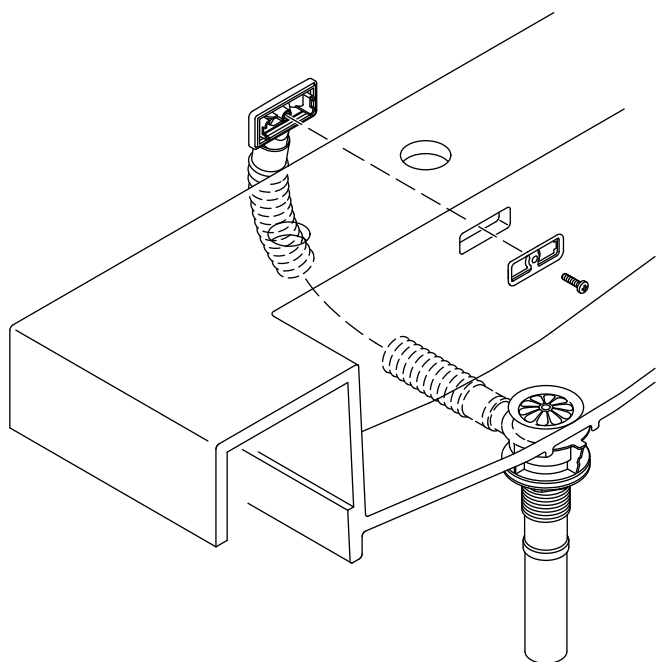


NOTA: Para facilitar la instalación, coloque el lavabo de lado sobre una superficie protectora (no se muestra) al conectar los componentes.

- ☐ Con ayuda, coloque el lavabo de lado sobre una superficie protectora (no se muestra).
- ☐ Retire la brida del cuerpo del desagüe.
- ☐ En la cara inferior del lavabo, coloque el empaque y la conexión del rebosadero bajo el orificio de desagüe.
- ☐ Introduzca el cuerpo del desagüe en la conexión del rebosadero y el orificio de desagüe del lavabo.
- ☐ Coloque el brazo del rebosadero hacia atrás.
- ☐ Aplique masilla de plomería antimanchas a la cara inferior de la brida.
- ☐ Enrosque la brida al cuerpo del desagüe.
- ☐ Aplique cinta selladora a las roscas de la tubería de desagüe.
- ☐ Apriete la tuerca para fijar el ensamblaje del desagüe al lavabo.
- ☐ Limpie el exceso de masilla de plomería antimanchas.
- ☐ **Modelos de 60 y de 90 pulgadas:** Repita los pasos para instalar desagües adicionales.

4. Instale el rebosadero y las griferías

ES



NOTA: Para facilitar la instalación, coloque el lavabo de lado sobre una superficie protectora (no se muestra) al unir los componentes.

NOTA: Para instalar griferías y dispensadores de jabón, consulte las instrucciones empacadas con los productos.

NOTA: La caja de control del dispensador de jabón se instala directamente a la estructura a través de orificios y de los herrajes que se incluyen.

- ☐ Con ayuda, coloque el lavabo de lado sobre una superficie protectora (no se muestra).

Instale el rebosadero

- ☐ Curve el extremo de la tubería del rebosadero hacia arriba para alinearlo con el orificio del rebosadero del lavabo.
- ☐ Fije el rebosadero al lavabo con el tornillo que se incluye.
- ☐ **Modelos de 60 y de 90 pulgadas:** Repita los pasos para conectar rebosaderos adicionales.

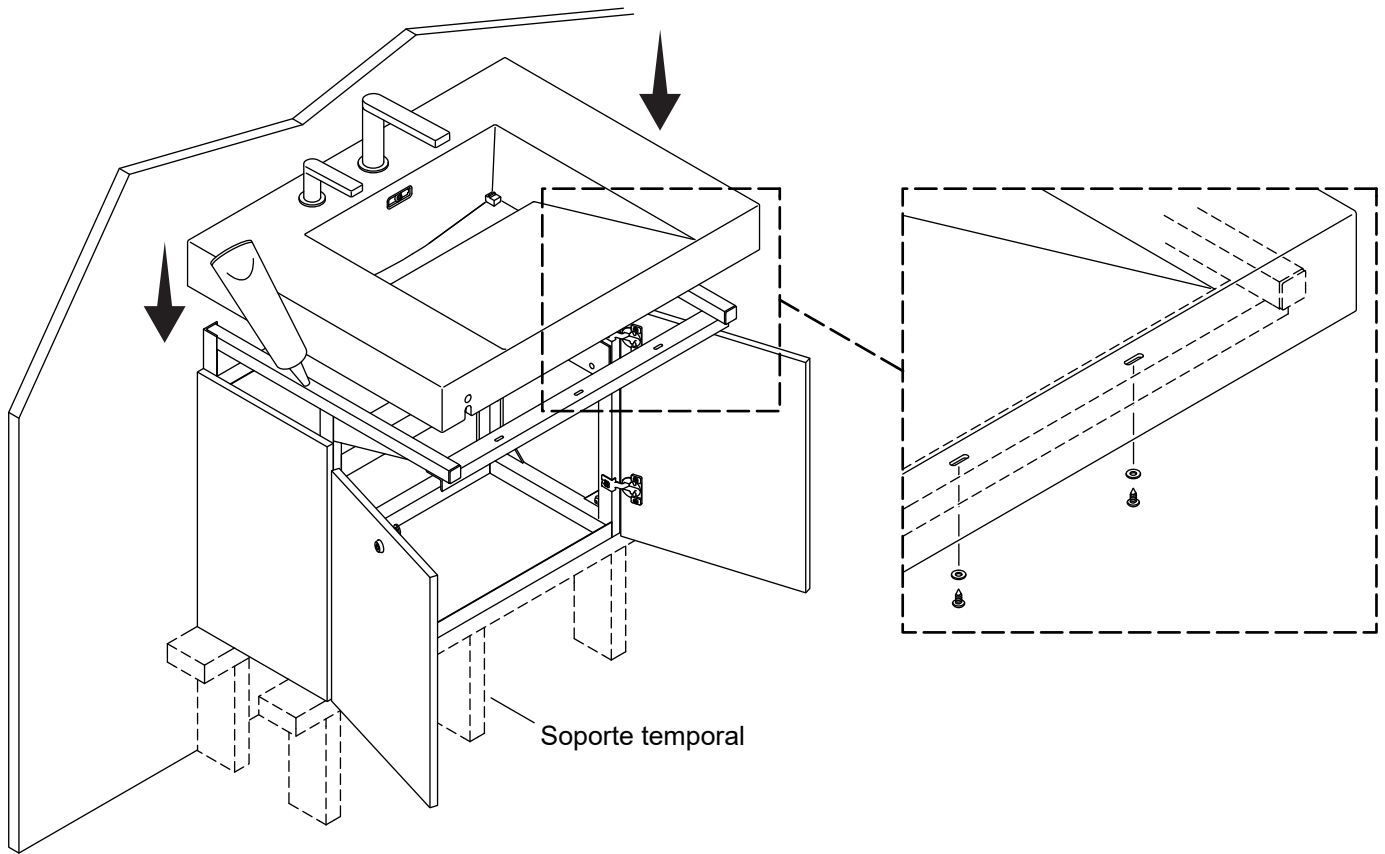
Instale las griferías

NOTA: Conecte el cableado y los componentes de tubería después de que el lavabo sea instalado en el recinto.

NOTA: Es posible que su modelo parezca distinto al ilustrado. Se muestran modelos de griferías de montaje en cubierta.

- ☐ Ensamble las griferías y los dispensadores de jabón al sistema de lavabos. Consulte las instrucciones empacadas con los productos.
- ☐ No haga ninguna conexión de cableado o de tubería en este momento.

5. Instale la cubierta para el lavabo

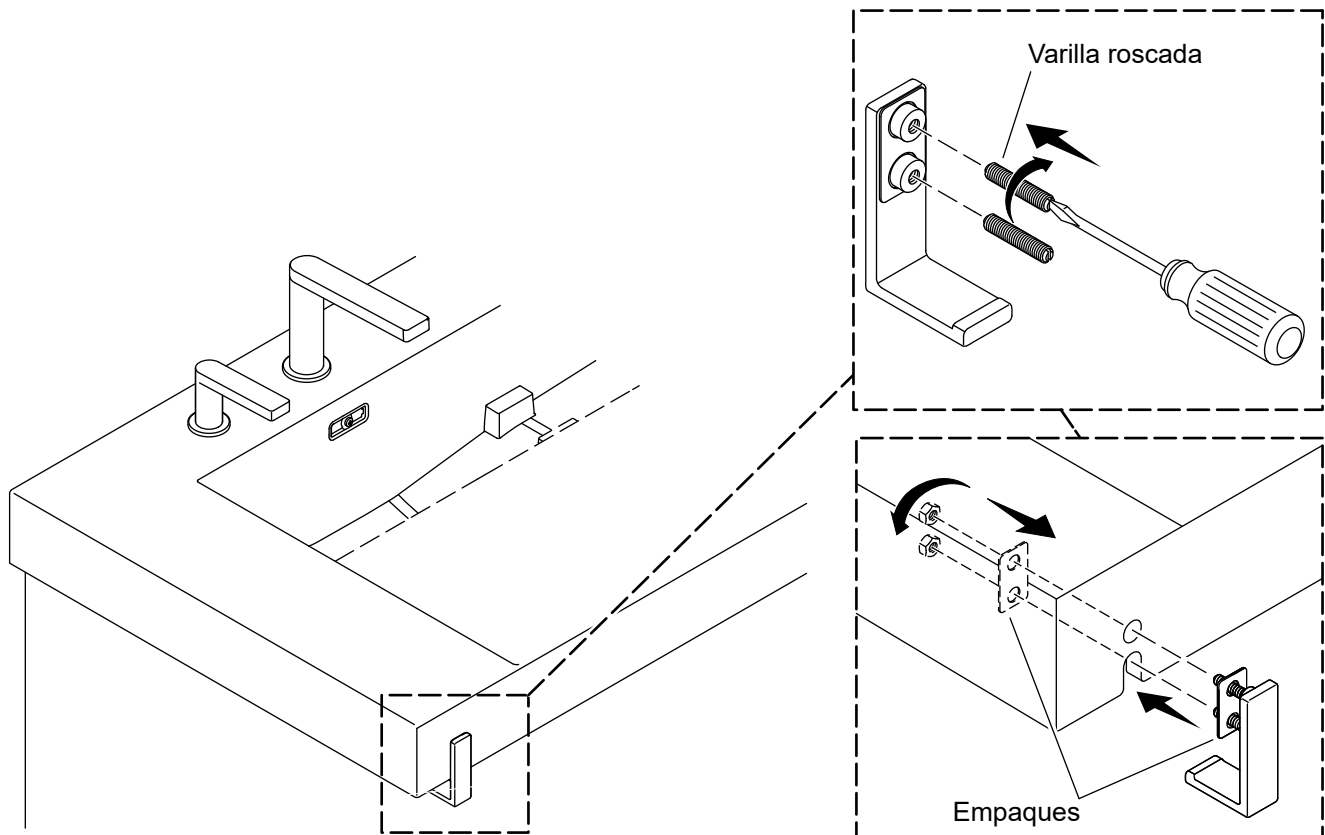


NOTA: Para instalar griferías y dispensadores de jabón, consulte las instrucciones empacadas con los productos.

- ☐ Instale los componentes de las griferías y de los dispensadores de jabón dentro del recinto, de acuerdo al diagrama de instalación.
- ☐ Aplique un hilo continuo de sellador de silicona en la parte superior del recinto.
- ☐ Con ayuda y con cuidado levante y coloque la cubierta para lavabos en el recinto. Evite doblar o dañar cables, tubos y otros componentes bajo la cubierta para lavabos.
- ☐ Verifique que la cubierta para lavabos esté bien colocada en el recinto. Verifique la altura de 34 pulg definida por ADA.
- ☐ Verifique que no haya cables ni tubos pellizcados.
- ☐ Fije la parte delantera de la cubierta para lavabos al recinto, con los tornillos que se incluyen.
- ☐ Conecte los componentes de las griferías y de los dispensadores de jabón. Consulte las instrucciones empacadas con los productos y haga las conexiones de energía para el "Suministro de salidas múltiples de CA".
- ☐ Use tuberías y conexiones de 1-1/2 pulg para completar las conexiones del desagüe. Consulte la información en el diagrama de instalación.
- ☐ Abra los suministros de agua. Revise que no haya fugas en ninguna de las conexiones.

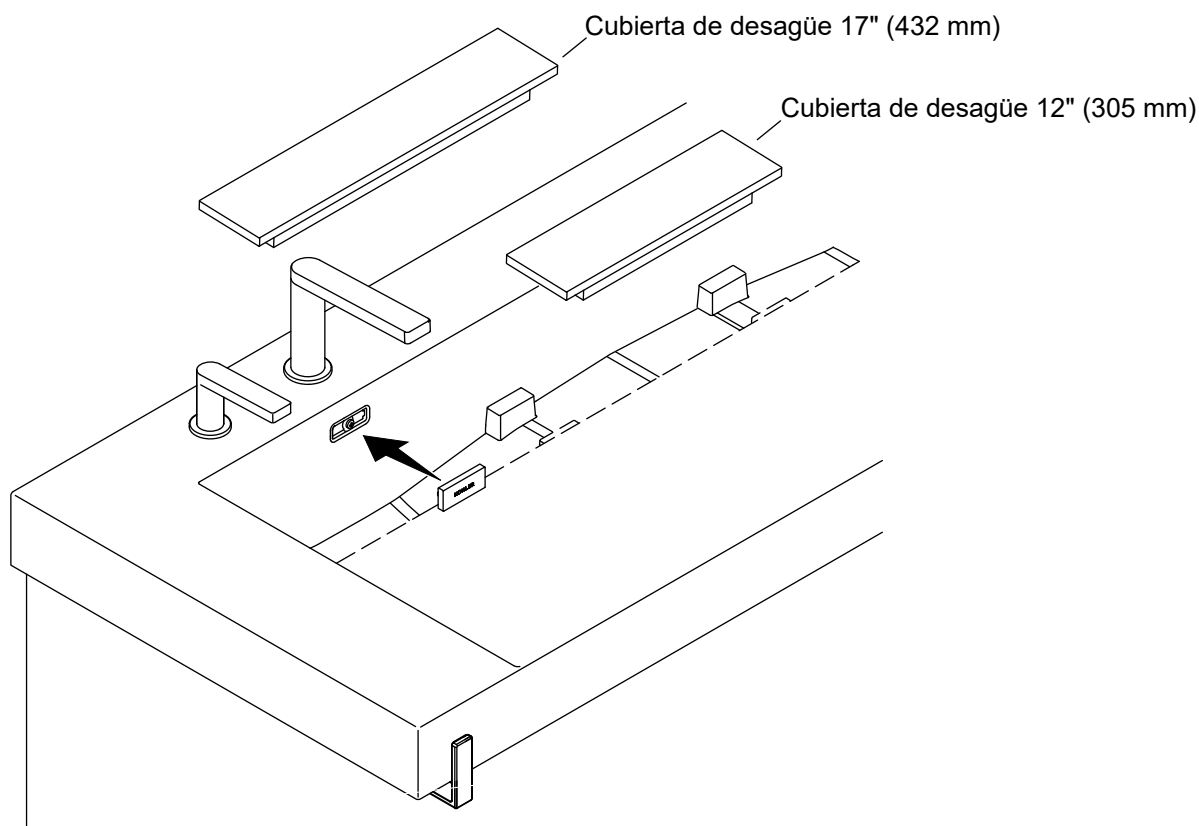
6. Instale el gancho

ES

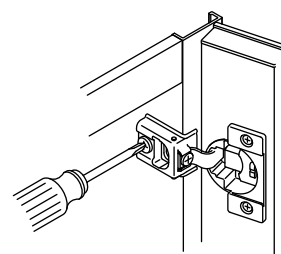
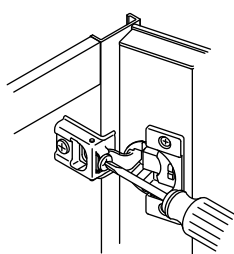
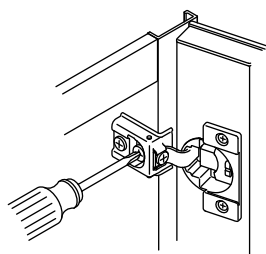
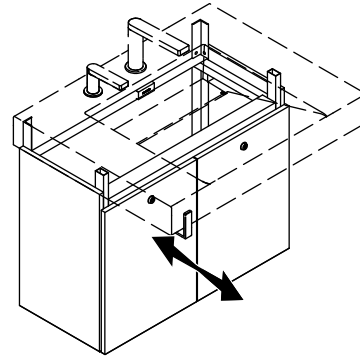
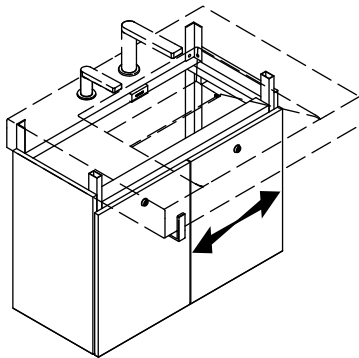
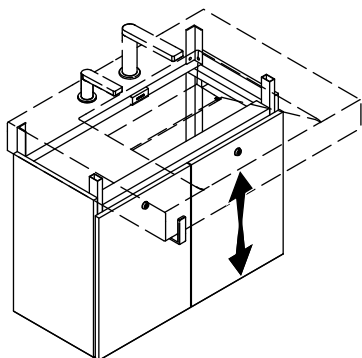


- Instale 2 varillas roscadas en el gancho.
- Ensamble el gancho, los empaques y las tuercas al frente del lavabo.
- Con una llave ajustable, apriete completamente las tuercas.

7. Complete la instalación



- ☐ Pruebe el funcionamiento de las griferías y de los dispensadores de jabón. Consulte las instrucciones empacadas con los productos.
- ☐ Retire y deseche la estructura provisional que soporta el recinto.
- ☐ Aplique sellador de silicona a lo largo de las uniones donde el recinto se une a la pared.
- ☐ **Si corresponde:** Vuelva a instalar los paneles frontales. Fije los paneles a las ménsulas inferiores con las arandelas y los tornillos que retuvo. Vuelva a instalar las puertas y los paneles laterales, si los desmontó.
- ☐ Coloque las cubiertas del desagüe centradas con la tarja o el abrevadero del lavabo. Verifique que las cubiertas descansen contra el parachoques frontal.
- ☐ **En sistemas de lavabos con cubiertas de desagüe lado a lado:** Primero coloque las cubiertas de desagüe de 17" (432 mm), y use las de 12" (305 mm) para llenar los espacios entre las cubiertas de desagüe de 17" (432 mm). Con una herramienta de extracción de cubiertas de desagüe, deslice con cuidado las cubiertas de desagüe hasta que queden espacios iguales entre ellas.
- ☐ Alinee la cubierta del rebosadero sobre la abertura para el mismo, y métala a presión. Repita con las cubiertas de rebosaderos adicionales.



Ajuste de puertas

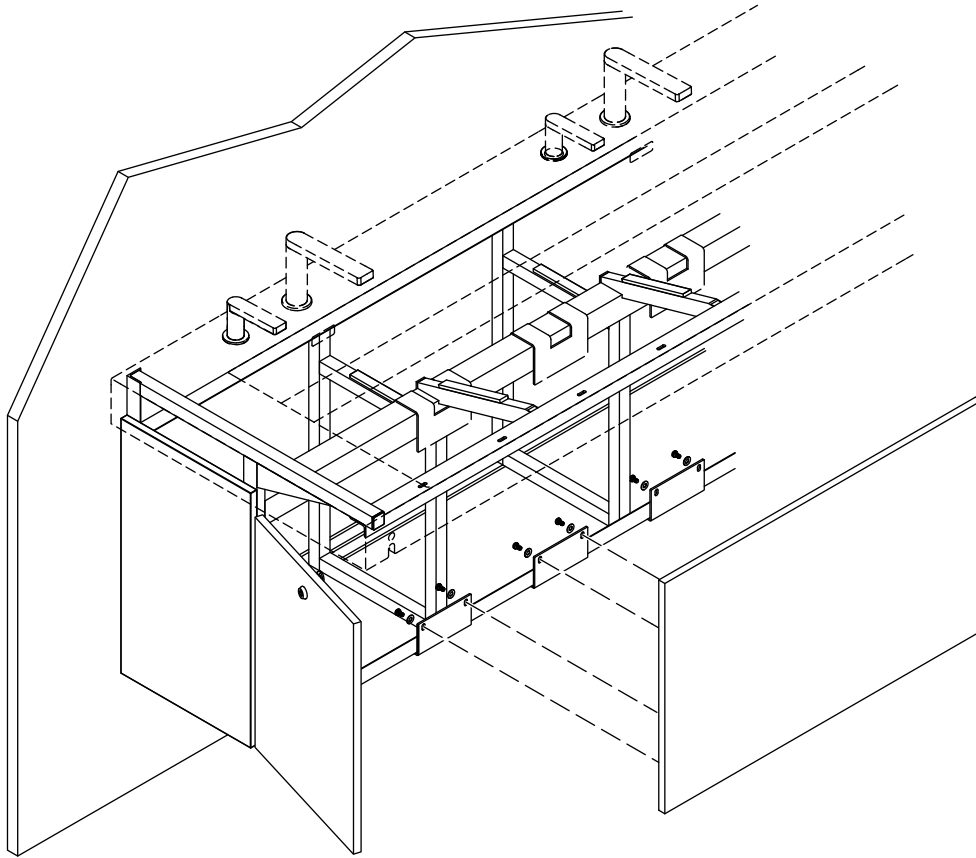
- ☐ Ponga y quite los seguros de las puertas con las llaves que se incluyen.
- ☐ Ajuste las bisagras lo necesario para que las puertas funcionen bien y queden bien alineadas.
- ☐ Consulte la ilustración y fíjese dónde debe colocar el destornillador para obtener el ajuste deseado.

Desinstalación de una puerta

- ☐ Saque los tornillos que sostienen la bisagra a la puerta.

Desmontaje e instalación del panel central (si corresponde)

E
S



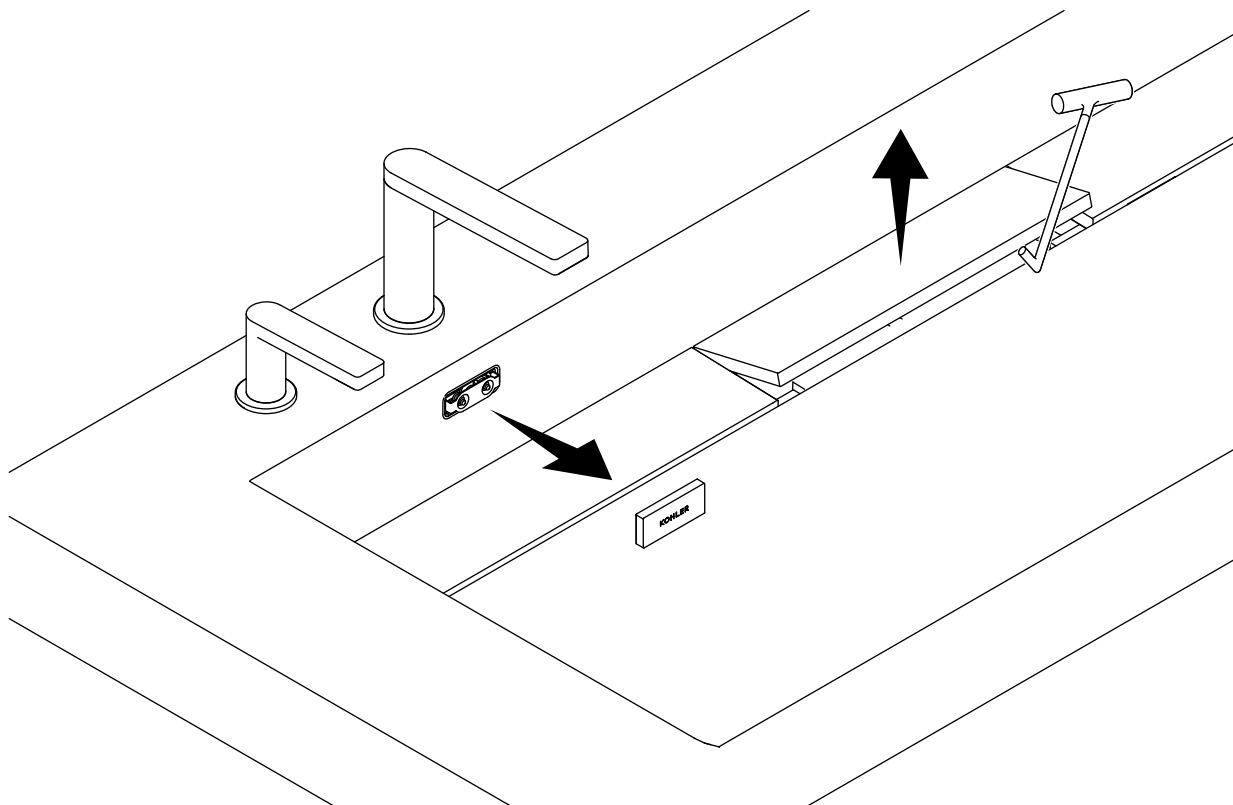
NOTA: Los modelos de 30 pulg no incluyen un panel central.

Desmontaje del panel central

- ☐ Saque los tornillos que fijan la parte inferior del panel central al marco estructural. Guarde los tornillos.
- ☐ Levante el panel para soltar las ménsulas superiores del marco estructural.
- ☐ Jale el panel para alejarlo de la unidad, y almacénelo en un lugar seguro.

Instalación del panel central

- ☐ Enganche las ménsulas superiores al marco estructural.
- ☐ Fije la parte inferior del panel a las ménsulas inferiores con los tornillos que retuvo.



Limpie el desagüe del rebosadero

- ☐ Retire cuidadosamente la cubierta del desagüe de la abertura del rebosadero.
- ☐ Retire todos los desperdicios del tubo del rebosadero.

Limpie el desagüe

- ☐ Con la herramienta de extracción de cubiertas del desagüe levante el borde de la cubierta del desagüe.
- ☐ Sujete la cubierta del desagüe para retirarla de la tarja o del abrevadero del lavabo.
- ☐ Retire todos los desperdicios del desagüe.

[kohler.com](https://www.kohler.com)

THE BOLD LOOK
OF **KOHLER**®

©2025 Kohler Co.



1524163-2

1524163-2-C